PIZZA Box
Anrufen - Abholen oder Liefern
WIR HABEN GEÖFFNET!
Tel. 0761 69 69 666
lecker, günstig und tägl. frisch!
FR-Littenweiler / Lindenmattenstr. 3

Dreisamtäler

Für anspruchsvolle Immobilien
Telefon 0761 211679-0
stauss-immobilien.de
STAUSS IMMOBILIEN

Anzeigen / Redaktion: Tel. 0 76 61 / 35 53 • eMail: info@dreisamtaeler.de
37. Jahrgang • Nr. 32 • Mittwoch, 16. November 2022

GASTHAUS Zum Stahl
DIE ART ZU GENIESSEN
MITTAGSKARTE
WWW.ZUM-STAHL.DE
GÄNSEBRATEN
JEDEN TAG BIS WEIHNACHTEN
79104 FREIBURG · KARTÄUSERSTR. 99
T: 0761.33402 · WWW.ZUM-STAHL.DE

Dr. Wegner
Zahnarztpraxis
Dreisamtal
Vertrauensvoll, kompetent und sorgfältig.
Hauptstraße 9 | 79254 Oberried
Telefon 07661 4999
www.zahnarztpraxis-dreisamtal.de

Leica
EIN FERNGLAS VON LEICA.
Verschenken Sie Freude & Weitblick.
BRILLENSTUDIO OCKLENBURG
Ihr Leica Sportoptik & Leica Eyecare Fachhändler in Freiburg | Oberlinden 5.
info@brillenstudio-ocklenburg.de
www.brillenstudio-ocklenburg.de

DER MEISTERBETRIEB FÜR KUNSTHANDWERKLICHE GRABMALE – SEIT VIER GENERATIONEN. DIREKT AN FREIBURGS FRIEDHÖFEN.
am Hauptfriedhof, 0761/274336
am Bergäckerfriedhof, 0761/611040
www.bildhauerei-storr.de
MICHAEL STORR BILDHAUER

„Weihnachtserlebnis Kirchzarten“ im stimmungsvollen Ambiente!

Nach zwei Jahren Pause lädt der Gewerbeverein wieder zu Kultur, Unterhaltung und Markt

Die Talvogtei bietet das richtige Ambiente für das „Weihnachtserlebnis Kirchzarten“. *Foto: Gerhard Lück*

Kirchzarten *(glü.)* Über zwanzig Jahre konnten sich die Menschen aus dem Dreisamtal, Groß und Klein, am „Weihnachtserlebnis Kirchzarten“ im stimmungsvollen Ambiente der Talvogtei erfreuen. Dann zwang Corona den rührigen Gewerbeverein Kirchzarten zu zwei Jahren Zwangspause, die jetzt endlich vorüber ist. Vom Freitag, dem 25. bis Sonntag, dem 27. November sind wieder alle eingeladen, sich mit dem bunten Marktgeschehen, vielerlei Unterhaltung, Musik und Kultur sowie einem reichhaltigen Angebot leckerer Speisen und Getränke auf ruhige und besinnliche Advents- und Weihnachtstage einzustimmen.

„Die tragenden Säulen der bisherigen Weihnachtserlebnisse sind wieder dabei“, freut sich Kirchzartens Bürgermeister Andreas Hall und erinnert an die musikalische Begleitung durch die Jugendmusikschule Dreisamtal, Chormusik, die Jurte vom Waldkindergarten, den kleinen Weihnachtszirkus und das Nostalgiekarussell, das vom Schwarzwaldverein betreut wird. Erstmals erfreut am Sonntagnachmittag der Artist und Entertainer Nils Müller mit seiner Show. „Auch kulturell ist wieder einiges geboten“, so der Bürgermeister. Die „dreisam-Kleinkunstbühne“ präsentiert am Freitagabend in der Großen Stube Uli Führe – ein Künstler von hier! – mit seinem Programm „Achtung Wiihnaachte!“ Und am Samstagabend kommt mit Unterstützung von Black-Forest-Voices das Vokalensemble „laulaa“ aus Berlin mit „Novemberstimmung“.

Doch was wäre das Weihnachtserlebnis ohne seinen stimmungsvollen Markt im historischen Talvogtei-Ambiente mit den Schwarzwald-Rentieren, Tannenbäumen und Lichterketten. „Fünfzig Stände unterschiedlichster Anbieter“, verspricht Gaby Junginger als Organisatorin vom Gewerbeverein, „präsentieren eine einzigartige Vielfalt an Geschenkideen für Weihnachten und die zwölf Monate danach!“ Selbst verständlich können sich die Besucher an den verschiedenen Essens- und Getränkeständen mit Glühwein, Suppen und Vielerlei erfreuen und miteinander ins Gespräch kommen. Auch die traditionelle Feuerzangenbowle – vom Gewerbevereinsvorsitzenden Dietmar Junginger höchstpersönlich zelebriert – zugunsten der Bürgerstiftung Kirchzarten wird nicht fehlen.

„Für uns vom Gewerbeverein ist das Weihnachtserlebnis seit vielen Jahren eine gute Gelegenheit, unseren vielen Kunden für ihre Treue im Laufe eines Jahres danke zu sagen“, unterstreicht Gaby Junginger den besonderen Festeinsatz. Und dafür ist Bürgermeister Andreas Hall sehr dankbar: „Allen, die zum Gelingen des Weihnachtserlebnisses beitragen, vom Künstler über Helfer bis zu den Sponsoren, danke ich herzlich – und besonders natürlich dem Gewerbeverein für die Organisation und Durchführung dieser tollen Veranstaltung.“

Die täglichen Marktöffnungszeiten sind am Freitag, 25.11. von 15 bis 21 Uhr sowie am Samstag von 11 bis 21 Uhr und am Sonntag von 11 bis 19:30 Uhr. Mehr zum Rahmenprogramm gibt es unter www.echt-kirchzarten.de und im nächsten „Dreisamtäler“.

„Achtung Wiihnaachte!“ mit Uli Führe

„dreisam Klein Kunst Bühne Burg“ lädt in die Große Stube der Talvogtei ein

Kirchzarten *(glü.)* Die Organisatoren der „dreisam Klein Kunst Bühne Burg“ freuen sich, endlich wieder zu einer Veranstaltung einzuladen. Sie wollen am Freitag, dem 25. November um 19:30 Uhr in der Großen Stube der Talvogtei viele Gäste in Vorweihnachtsstimmung begrüßen. Mit seinem Programm „Achtung Wiihnaachte!“ steht dann Uli Führe auf der Kleinkunstbühne.

Schließlich steht bald das Christkind vor der Tür. So wie Maria und Joseph vor 2022 Jahren vor verschlossenen Türen standen, so geht es vielen noch heute. Da überkommt einen schon mal der Weihnachtsblues. Was und wo ist Heimat? Der Dialekt, die Sprache, ist eine Heimat, die man immer dabei hat. Mit seinem Lied „In de Mame ihre Socke“ hat man sogar Heimat an den Füßen. Uli Führe erzählt Geschichten, die das Leben schreibt. Über Fremd- und Daheimsein, über den täglichen Wahn- oder Unsinn, über die Liebe. Mit Hebels „Die Mutter am Christabend“, Marquardts „Winterwald“ und launigen Liedern zur Jahresendzeit springt er locker über die erste Kerze hinweg. An diesem Abend sind auch zwei Überraschungskünstlerinnen dabei, mit denen Uli Führe in der Zeit der musikalischen Corona-Dürre neue Wege erforschte und hier erstmals präsentiert.

Uli Führe kommt mit seinem Programm „Achtung Wiihnaachte!“ in die Talvogtei. *Foto: Amelie Führe – Montage Stefan Saumer*

Uli Führe ist in Lörrach geboren. Er schreibt seit 46 Jahren alemannische Liederprogramme – zuletzt seinen Hebelfund „Das Hexlein“. Er bekam für seine Lieder diverse Preise, darunter den Hebel-Dank und den Jahrespreis der deutschen Schallplattenkritik. Führe lebt als Liedermacher, Stimmbildner und Komponist mit über 100 Veröffentlichungen in Buchenbach.

Kassenöffnung mit Restkarten ist am 25. November um 18:30 Uhr; Einlass in die Große Stube ab 19 Uhr – freie Platzwahl. Essen und Trinken gibt es vorher, nachher und während der Pause beim „Weihnachtserlebnis Kirchzarten“ rund um die Talvogtei. Der Kartenvorverkauf für 15 Euro, ermäßigt 8 Euro, ist in der Sparkasse Kirchzarten und bei der Tourist-Info Dreisamtal in Kirchzarten (Fon 07661 907980) angelaufen. Reservierungen für die Abendkasse sind bis zum 24.11.2022, 15 Uhr unter dreisam@petra-zentgraf.de möglich.

SV Kappel e.V.

Mitgliederversammlung

Kappel *(dt.)* Der SV Kappel lädt am Freitag, dem 25. 11., 19.00 Uhr, alle Mitglieder zur Mitgliederversammlung in die Sportgaststätte „Stammtisch“ ein. Die Tagesordnung gibt es auf www.svkappel.de

vhs Volkshochschule Dreisamtal e.V.

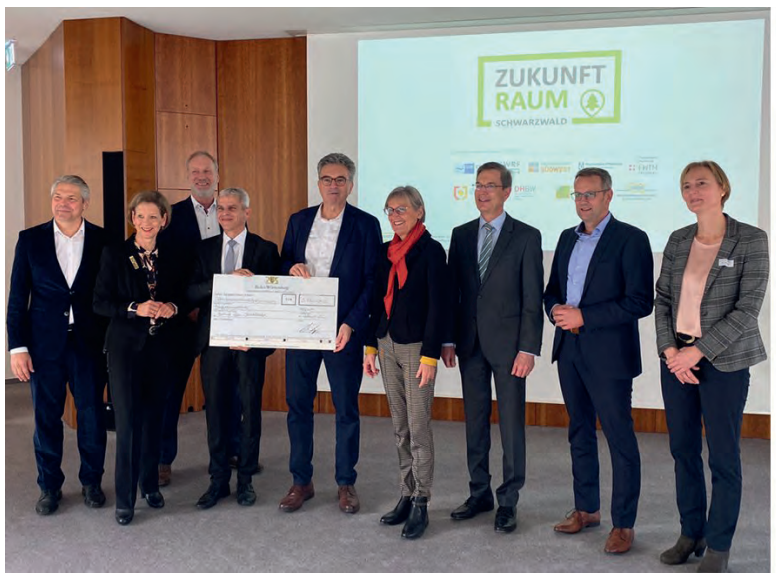
Kirchplatz 3, 79199 Kirchzarten
Tel.: 07661-5821
anmeldung@vhs-dreisamtal.de
www.vhs-dreisamtal.de

Für alle Kurse bedarf es einer Anmeldung. Aktuelle Änderungen und unser gesamtes Programm finden Sie auf unserer Homepage www.vhs-dreisamtal.de.

Kennenlern-Workshop Männerkreis Dreisamtal (Florian Groß) Sa, 19.11., 14-18 Uhr, 1 Termin, 25 €
Kraft für dein Leben als Mann - Männerkreis Dreisamtal (Florian Groß) Di, 22.11., 18-21 Uhr, 6x, 105 €
Smartphone & Tablet: Grundlagen-Workshop (Andreas Reinhardt), Di, 29.11., 15-17:15 Uhr, 2Termine, 45 €
Vertiefung Word (Andreas Reinhardt), Di, 29.11., 9-12 Uhr, 2 Termine, 60 €
Excel - Grundlagenkurs (Andreas Reinhardt), Fr, 25.11. 10 Uhr - 13 Uhr und 13.30 Uhr - 15.45 Uhr, 1 Termin, 55 €
Excel - Intelligente Tabellen (Andreas Reinhardt), Fr, 2.12. 10 Uhr - 13 Uhr und 13.30 Uhr - 15.45 Uhr, 55 €
Powerpoint - Grundkurs (Andreas Reinhardt), Di, 22.11., 18-21 Uhr, 2 Termine, 60 €
Outlook für´s Büro (Uwe Kuzmenko), Do, 24.11., 18-21 Uhr, 2 Termine, 60 €
Lego Serious Play in Coaching, Beratung und Mediation (Thomas Jennrich), Fr, 25.11. und Sa, 26.11., 2 Termine, 420 €
Gelingende Freundschaft (Silvia Hoffmann) Di, 29.11., 20-21:30 Uhr, 10 €
Lesekreis Exilliteratur - Literatur über Generationen: Thomas Mann und seine Familie (Dorothea Grube), Di, 22.11., 18-20 Uhr, 5 Termine, 65 €
Pilates tanzt - Schnuppertermin (Ludfia Schrade), Sa, 19.11., 13-14:30 Uhr, 1 Termin, 10 €
Schillernde Kaleidoskope für Kinder ab 7 Jahren (Shirley-Ann Ruf), Sa, 19.11., 12:30-15 Uhr, 23 €
Welche Farbe hat der Himmel? - Für Kinder (3 - 6 Jahre) und Eltern (Shirley-Ann Ruf) Sa, 19.11., 10-12 Uhr, 17 €
Spanisch für Jugendliche - Niveau A1 (Elsa Maria del Socorro Pacheco Castillo) Fr, 25.11., 18:30-20 Uhr (oder nach Absprache), Gebühr nach Tabelle

Zukunft.Raum.Schwarzwald

Offizieller Startschuss für das RegioWIN-Leuchtturmprojekt.



Übergabe des Zuwendungsbescheides durch das Wirtschaftsministrium an das RegioWIN Leuchtturmprojekt "Zunkunft.Raum.Schwarzwald".
v.l.n.r.: Stefan Breiter, Bürgermeister Stadt Freiburg; Marion Dammann, Landrätin Landkreis Lörrach und Aufsichtsratsvorsitzende Wirtschaftsregion Südwest GmbH; Prof. Dr. Gerhard Jäger, Rektor der DHBW Lörrach; Dr. Patrick Rapp, Staatssekretär; Dr. Dieter Salomon, Vorsitzender des RegioWIN Lenkungskreises und Hauptgeschäftsführer der IHK Südlicher Oberrhein; Dorothea Störr-Ritter, Landrätin Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald; Hanno Hurth, Landrat Landkreis Emmendingen und Vorstandsvorsitzender Wirtschaftsförderung Region Freiburg e.V.; Heinz-Werner Hölscher, Vorstandvorsitzender der Klimapartner Oberrhein und Vorstand Badenova AG & Co. KG; Dr. Ira Pawlowski, Leitung Campus Research und Transfer, Hochschule Offenburg. *Foto: privat*

Lörrach *(dt.)* Kürzlich übergab Staatssekretär Dr. Patrick Rapp symbolisch einen Förderscheck in Höhe von rund 3,9 Millionen Euro, offiziell der Startschuss für das RegioWIN-Leuchtturmprojekt "Zukunft.Raum.Schwarzwald" Das Projekt ist das erste aus dem Wettbewerb RegioWIN 2030, das durch das Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Tourismus Baden-Württemberg bewilligt wird.

Zentrales Ziel des Projektes stellt, während der 6-jährigen Projektlaufzeit, die Erhöhung der Innovationsleistung der kleinen und mittleren Unternehmen in der Region Südlicher Oberrhein-Hochrhein dar. Dabei werden insbesondere die ländlichen und suburbanen Räume in ein dezentrales, grenzüberschreitendes Innovationsnetzwerk eingebunden.

In ihrer Funktion als „Brückenbauer“ fungieren die Community und Competence Manager als Ansprechpartner für die regionalen Unternehmen vor Ort. Sie vermitteln innerhalb des Netzwerkes und sorgen für die systematische Integration des ländlichen Raums in den regionalen Technologietransfer, der bislang vor allem in den Ballungszentren stattfindet.

Darüber hinaus wird man innerhalb des Projektes an 17 Standorten im Stadtkreis Freiburg und in den Landkreisen Breisgau-Hochschwarzwald, Emmendingen, Lörrach, Offenburg und Waldshut der Region Coworking- und Innovations-Hubs (sogenannte Zukunft. Räume) in ihrem Auf- und Ausbau unterstützen.

Zukunft.Raum.Schwarzwald ist ein Projekt von: IHK Südlicher Oberrhein, Hochschule Offenburg, DHBW Lörrach, WRF Wirtschaftsförderung Region Freiburg, Wirtschaftsregion Südwest GmbH, FWTM Freiburg Wirtschaft Touristik und Messe GmbH, Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald, Projektpartner Oberrhein, WFG Wirtschaftsförderungsgesellschaft des Landkreises Emmendingen mbH.

Freiburger Spielzeugbörse

Freiburg *(dt.)* Am Samstag, 19. November, von 11.00 bis 16.00 Uhr findet die nächste Freiburger Spielzeugbörse statt. Sie zählt zu den größten Märkten für antikes Spielzeug in Süddeutschland und im Dreiländereck.

Private Aussteller präsentieren neben professionellen Händlern an den rund 150 Ständen ein gut sortiertes Angebot: Modelleisenbahnen, Modellautos, Blechspielzeug, Puppen, Plüschtiere und einzigartige Raritäten aus den Kinderzimmern alter Zeiten - ein Besuch bietet zahlreiche Möglichkeiten zum Kaufen, Tauschen und Fachsimpeln. Auch wer auf der Suche nach entsprechender Literatur, Zubehör oder Ersatzteilen ist, wird hier fündig. Für Modelleisenbahnen steht eine Teststrecke zur Verfügung.

Wer selbst noch einen Spielzeugschatz von früher besitzt, kann bei den Fachleuten an den Verkaufsständen mehr über das gute Stück erfahren oder den aktuellen Wert bestimmen lassen.

Die Freiburger Spielzeugbörse gibt es bereits seit 1986 und sie ist ein beliebter Treffpunkt für alle, die in die alten Zeiten eintauchen und ein wenig Nostalgie verspüren möchten. Wieviel Liebe zum Detail im antiken Spielzeug steckt, wird dort eindrücklich sichtbar.

Das Messegelände ist mit öffentlichen Verkehrsmitteln gut erreichbar. Für alle, die mit dem eigenen PKW kommen, stehen ausreichend Parkmöglichkeiten zur Verfügung. Weitere Informationen auf www.freiburger-spielzeugboerse.de

Der Eintritt kostet für Erwachsene 7.- Euro, ermäßigt 6.- €, für Jugendliche 10 - 16 Jahre 3.- Euro, Kinder frei.

Liftverbund Feldberg geht neue Wege

Feldberg *(de.)* In der Wintersaison 2022/23 erwarten die Besucher der Skigebiete einige Neuerungen. Am einschneidendsten dürfte die Einführung eines neuen Preissystems sein.

Das neue Preissystem

Der Liftverbund führt zur kommenden Saison ein dynamisches Preissystem ein. „Wer früher bucht, hat einen Vorteil, wer online bucht, hat einen Vorteil und wer in den Randzeiten bucht, hat einen Vorteil“, fasst es Julian Probst, Geschäftsführer des Liftverbunds, zusammen; teuer wird es, für diejenigen, die kurzfristig buchen, dann wenn das Wetter schön und der Besucherandrang hoch ist. Damit soll der Feldberg zu Spitzenzeiten entlastet werden. Die Liftgesellschaft nennt zwar die günstigsten, nicht jedoch die Spitzenpreise. So ist Skifahren am Feldberg bereits ab 39 Euro für Erwachsene, ab 29 Euro für Jugendliche und ab 23 Euro für Kinder möglich. Kinder bis fünf Jahre (Schneezwerge) fahren in Begleitung eines Erwachsenen kostenlos und für Schulen gibt es Ermäßigungen. Neu ist das sogenannte Käpsele-Ticket. Diese Saisonkarte ist uneingeschränkt in allen Gebieten im Verbund gültig, ausgenommen sind die Wochenenden und Feiertage im Kerngebiet Feldberg. Auch hier geht es um die Entlastung der Skigebiete an den Wochenenden. Ab sofort bis zum 02. Dezember können die Saisonkarten zum vergünstigten Vorverkaufspreis online erworben werden.

Feldbergbahnen wollen kommenden Winter Energie sparen

Das Thema Energiesparen wird in der Saison 2022/23 noch mehr in den Fokus treten. Die Seilbahnen der Feldbergbahnen werden alle möglichen Energieeinsparpotenziale ausschöpfen, nachdem bereits in den vergangenen Jahren in energiesparende Technologie investiert wurde. Beispielweise wird mit der Schneehöhenmessung der Energieeinsatz bei der Pistenpräparation deutlich reduziert. Darüber hinaus werden alle Lifte auf dem Feldberg mit Ökostrom betrieben. Die Pistenbullys werden in diesem Winter zudem mit HVO-Biodiesel betankt, was zu 90 Prozent Einsparungen beim CO2-Ausstoß bei der täglichen Pistenpflege führt.

Breites Wintersportangebot vor der Haustüre

Nicht nur Skifahrer und Snowboarder möchte der Liftverbund künftig ansprechen „Wir möchten auch unsere Winterwanderwege und Loipen stärker in den Vordergrund rücken“, sagt Julian Probst. Auch spezielle Schlitten, die an Aufstiegsanlagen genutzt und von Gästen gemietet werden können, haben die Feldbergbahnen angeschafft. „Die Angebote direkt vor der Haustüre im Hochschwarzwald sind vielfältig und für jeden ist etwas dabei“, sagt Probst.

Die Wintersaison am Feldberg soll am 2. Dezember starten. Weitere Informationen gibt es auf www.feldberg-erlebnis.de

Filmvorführung

Über die Aufforstung eines Regenwaldes

Kirchzarten *(mr.)* Am Dienstag, 22. November zeigt Rolf Brokmeier zusammen mit dem Solarverein Kirchzarten den Film, „Ever slow green – Immer langsames Grün“, um 19.30 Uhr im Bürgersaal der Talvogtei Scheune.

Der Film handelt von der Aufforstung eines Regenwaldes in Indien – Auroville – Tamil – Nadu, welches absolut einzigartig ist. Wildnis, Reservate sind ein wichtiges Konzept, also bewusst Teile des Planeten zu nehmen und sie von unseren Aktivitäten unberührt zu lassen. Das Problem von Klimawandel und Erderwärmung ist, dass nicht genug Wälder da sind, um Temperaturen und CO2 auszugleichen. Diese Dokumentation über jetzt schon 54 Jahre Aufforstung eines Regenwaldes in Auroville ist daher einmalig in der Welt, und ein Beispiel dafür, was getan werden könnte.

Der Film ist mit deutschen Untertiteln versehen und läuft 56 Minuten, danach sind noch Fragen an Rolf Brokmeier, der 20 Jahre in Auroville gelebt hat, möglich. Der Eintritt zur Filmvorführung ist frei, Spenden für weitere Projekte werden gerne genommen.

Filmabend im Kulturhaus

"LIBRA - Sie kennen deine Schuld und sie vergessen nicht"

Todtnau *(dt.)* Am Samstag, 19. November um 20 Uhr wird zu einem Filmabend in das Kulturhaus in Todtnau, Schwarzwaldstr. 15 eingeladen. Gezeigt wird der Regio-Thriller "LIBRA - Sie kennen deine Schuld und sie vergessen nicht".

Darin geht um einen uralten Geheimbund und eine Reihe aktueller Todesfälle. Gibt es eine Verbindung? Florian findet in den Unterlagen seiner verstorbenen Mutter einige Karteikarten mit Namen. Diese weisen auf lange zurück liegende Todesfälle hin. Kurz vor ihrem Tod wollte Anita ihrem Sohn etwas mitteilen, ebenso wie dem Journalisten Martin Hochstätter... Der Film verspricht Hochspannung.

Realisiert wurde der Film vom Film Theater Forum, das sich auf ambitionierte Amateurprojekte spezialisiert hat. Weitere Informationen und Trailer unter https://film-theater-forum.de/libra/. Im Anschluss an den Film gibt es noch ein Gespräch mit den Filmemachern.

Karten können ab sofort unter info@kulturhaus-todtnau.de reserviert werden. Der Eintritt kosetet 10,- Euro, 5,- Euro für Schüler. Einlass ist ab 19 Uhr.

„Wärme für Freiburg“

Hifskampagne zur Unterstützung von Bedürftigen

Foto: privat

Freiburg *(dt.)* Auch in diesem Jahr startet die Bahnhofsmission Freiburg zu Beginn der kalten Jahreszeit ihre Hilfskampagne „Wärme für Freiburg“. Sie setzt sich zum Ziel, an Hilfesuchende Wärmendes für den Winter weiterzugeben – sowohl Gebrauchtes als auch Neues.
Die Bahnhofsmission Freiburg arbeitet bei dieser Aktion wieder mit der Freiburger Adventure Company (ADCO) zusammen. Im Onlineshop von ADCO, www.outdoorshop.de/Aktionen/Waerme-fuer-Freiburg/ können SpenderInnen eine Auswahl an nützlichen Hilfsmitteln für den Winter aussuchen, um Menschen unter die Arme zu greifen, die besonders in der kalten Jahreszeit Unterstützung brauchen. Damit kann man mit einem Klick Hilfe schenken, die direkt bei den Menschen ankommt. Die Lieferung der gespendeten Waren im Rahmen von rund 25.- bis etwa 60.- Euro für die kalte Jahreszeit erfolgt dann direkt an die Bahnhofsmission Freiburg. Auch gut erhaltene gebrauchte Isomatten und Schlafsäcke sind willkommen – die Bahnhofsmission, Adelhauser Straße 27 in Freiburg, freut sich über jede Unterstützung.

Impressum

Der Dreisamtäler erscheint wöchentlich, teilweise auch 14-täglich, in Kirchzarten, Buchenbach, Oberried, Stegen, St. Peter, St. Märgen, Breitnau, Hinterzarten, Muggenbrunn, Todtnauberg, FR-Wiehre, -Waldsee, -Oberau, -Littenweiler, -Kappel und -Ebnet.
Verbreitete Auflage: 30.250 Expl.
Herausgeber: Zypresse Verlags GmbH
Geschäftsführung: Harald Greiner
Verantwortlich für den Gesamtinhalt: Martina Maier
Verlagsadresse: Freiburger Straße 6, (Die Passage), 79199 Kirchzarten, Tel. 07661 / 3553, info@dreisamtaeler.de, www.dreisamtaeler. de
Ständige redaktionelle Mitarbeit: Gerhard Lück *(glü.)*, Gisela Heizler-Ries *(hr.)*, Dagmar Engesser *(de.)*, Marianne Riesterer-Ochs *(mr.)*, Beate Kierey *(bk.)*.
Layout: Heike Wittenberg, Martina Maier, Gisela Heizler-Ries.
Anzeigen: Sandra Gerlach
Druck: Freiburger Druck GmbH & Co. KG Lörracher Straße 3, 79115 Freiburg www.freiburger-druck.de
Die Druckerei ist seit 2013 EMAS (DE-126-00089) validiert.

EMAS GEPRÜFTES UMWELTMANAGEMENT DE-126-00089
FSC www.fsc.org RECYCLED Papier aus Recyclingmaterial FSC® C129763

Verteilung: Eigenvertrieb.
Kontakt über verteilung@dreisamtaeler.de
Es gilt die Preisliste Nr. 19 vom 1. September 2021.
Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags. Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder wird keine Haftung übernommen.

www.dreisamtaeler.de

SUDOKU

		1				9		
		7	8		1	2		
8	3		9		5		4	1
	2	8				5	6	
	5	3				7	9	
3	6		7		8		2	9
		9	2		3	8		
		5				3		

Leergut-Rückgabe ermöglicht Gebärdendolmetscher

Beckesepp-Pfandspendenaktion unterstützt das Inklusionsjahr in Kirchzarten

Kirchzarten *(glü.)* Bundesweit erstmalig steht ein ganzes Jahr einer Gemeinde im Zeichen der Inklusion: Unter dem Motto „Kirchzarten 2022 – Echt inklusiv!“ soll Farbe bekannt und Breitenwirkung erzeugt werden: es geht gemeinsam um mehr Teilhabe von Menschen mit Behinderung. Das wird im Alltag, bei Veranstaltungen sowie der Ausübung ehrenamtlicher Tätigkeiten gelebt. Die Förderung durch die „Aktion Mensch“ trägt den Großteil der benötigten Projektgelder. Lokale Unternehmen und Förderer leisten zusätzliche Finanzierungshilfe für den benötigten Restbetrag in Höhe von 10.000 Euro.

Aktuell wird das weitere Projektvorhaben durch eine Pfandspendenaktion der Beckesepp-Supermärkte unterstützt. Alle zwei Monate kommt diese Aktion einem anderen sozialen Projekt aus der Region zugute. Standortübergreifend wurden Pfandbons in Höhe von aufgerundet 3.200 Euro gespendet. Unter anderem soll dadurch der Einsatz von Gebärdensprachdolmetschern und ehrenamtlicher Assistenz bei Veranstaltungen ermöglicht werden. „Barrierefreiheit schadet keinem, sondern nutzt uns allen“, betont die Kommunale Inklusionsvermittlerin, Anita Müller, bei der symbolischen Scheckübergabe in Himmelreich. Auch Mathias Schulz, Leiter der Akademie Himmelreich, zieht ein positives Zwischenfazit: „Durch Barriere-Checks und Sensibilisierungsmaßnahmen konnten wir bereits maßgeblich auf die Gestaltung inklusiver Veranstaltungen einwirken.“

Johannes Ruf, Beckesepp Geschäftsführer, Anita Müller, Kommunale Inklusionsvermittlerin und Mathias Schulz, Akademie Himmelreich, (v.l.) bei der symbolischen Scheckübergabe. *Foto: Privat*

Im Zeichen der Inklusion steht auch die langjährige Partnerschaft zwischen Beckesepp und der Akademie Himmelreich. Zwischenzeitlich durch die Corona-Pandemie ausgebremst, sollen die geplanten Bestrebungen nun wieder aufleben. „Gemeinsam mit der Akademie Himmelreich ist es unser Ziel, möglichst viele und langfristige Kooperationsmöglichkeiten auszubauen“, so Benjamin Deges, Personalleiter Beckesepp. Durch vielseitige Praktika in den Supermärkten und Backshops bietet Beckesepp eine wertvolle Unterstützung bei der Berufsvorbereitung durch die Akademie. Vor Ort sammeln die jungen Teilnehmer erste Praxiserfahrungen und stärken ihre Qualifikationen. Als lokaler Partnerbetrieb unterstützt Beckesepp die Inklusion im Arbeitsleben sowie die Philosophie der Akademie: Menschen mit Beeinträchtigungen eine größtmögliche Teilhabe am gesellschaftlichen Leben aufzubauen.

Alte Äpfel heißen „Lusthäuser“ und „Bölleöpfel“

Vortrag zu überraschenden Erkenntnissen über alte Apfelsorten in der Klosterschiire

Oberried *(glü.)* Jeden Tag einen Apfel essen soll die Gesundheit stärken, heißt es. Und was gut für den Menschen ist, gehört zudem zur Kulturlandschaft und in jeden Garten: Apfelbäume. Rund um dieses Thema wird die Bildungs- und Agrarwissenschaftlerin Eleonora Zickenheiner ihre Zuhörer in die Welt regionaler (alter) Apfelsorten wie beispielsweise „Lusthäuser“, „Schön und Gut“ oder „Bölleöpfel“ und andere mehr mitnehmen und auf ihre Eigenschaften eingehen. „Wussten Sie, dass viele der alten Sorten auch bei einer Apfelallergie verträglich sind und uns helfen, sehr verschiedenen Erkrankungen vorzubeugen?“, so die Referentin. Auf Einladung vom Kräuterdorf Oberried e. V. kommt Eleonora Zickenheiner, Bildungs- und Agrarwissenschaftlerin, am Freitag, dem 18. November, von 16 bis 18 Uhr, in den Bürgersaal der Klosterschiire Oberried (Eintritt frei).

Grundlage des Vortrags sind Zickenheiners Forschungsarbeiten zu 200 Tafelapfelsorten, die im Rahmen des Projekts Öpfelgärtli (www.öpfelgärtli.de) durchgeführt werden. Neben den besonderen gesundheitsförderlichen Inhaltsstoffen der Früchte, die u.a. für eine Braunfärbung beim Anschneiden sorgen, interessieren die Fitness der alten Apfelsorten gegenüber dem Klimawandel, als auch die Geschichten hinter ihren Namen. Das zusammen verspricht einen interessanten Nachmittag für alle, die gern ein passendes Apfelbäumchen pflanzen oder einen vorzüglichen Apfel im Obstkorb haben wollen.

Buchladen in der Rainhof Scheune mit deutschem Buchhandlungspreis ausgezeichnet

Burg-Birkenhof *(de.)* Der Buchladen in der Rainhof Scheune wurde mit dem auf 7000,- Euro-dotierten deutschen Buchhandlungspreis ausgezeichnet. Die Geschäftsführerinnen des Buchladens, Sibylle Steinweg und ihre Tochter Charlotte, konnten den Preis persönlich von der Staatsministerin für Kultur und Medien, Claudia Roth, im goldenen Renaissancesaal der Stadt Augsburg in Empfang nehmen.

Insgesamt wurden 115 Buchhandlungen ausgezeichnet. Auswahlkriterien waren, dass sie inhabergeführt sein müssen, einen Umsatz von unter einer Million Euro und neben den großen Anbietern auch viele kleinere und unabhängige Verlage in ihrem Sortiment haben. Eingeladen waren Buchhandlungen mit innovativen Geschäftsmodellen und da hat die Buchhandlung in der Rainhofscheune einiges zu bieten.

Bestechend ist, dass zur Buchhandlung ein kleines Bistro gehört. Während man einen Cappuchino trinkt und eine regionale Köstlichkeit genießt, kann man in aller Ruhe in Büchern stöbern.

Staatsministerin für Kultur und Medien, Claudia Roth, überreichte den beiden Geschäftsführerinnen der Buchhandlung in der Rainhof Scheune Charlotte und Sibylle Steinweg (rechts) den Deutschen Buchhandlungspreis. *Foto: BKM/Bayram Er*

Ein Teil der Verkaufsfläche wird für nachhaltige Produkte aus der Region genutzt. Dort findet man Besonderheiten, die man sonst nirgends findet, vom von Wohnaccessoires über Möbel, Geschenkideen, regionalen Spirituosen, Gewürz,- Tee- und Kaffeemischungen, kreativen Suppen bis hin zu biologischen Kosmetika. Hinzu kommt das besondere Ambiente der historischen Rainhofscheune und die Einrichtung des Ladens. Die Buchhandlung ist ein lebendiger Begegnungsort – und für manche sogar ein zweites Wohnzimmer, schmunzelt Sibylle Steinweg.

Doch Mutter und Tochter Steinweg liegt auch sehr viel an der Förderung der Lesefähigkeit von Kindern. Deshalb ist ständig ein Lesekoffer an den Grundschulen unterwegs und während des Lockdowns, als die Bibliotheken zu hatten, stellten sie den Kindern Bücher zum Ausleihen zur Verfügung. Ein zentraler Baustein ist außerdem das Veranstaltungsprogramm. Regelmäßig finden in der Buchhandlung oder im großen Saal der Rainhofscheune Autorenlesungen statt, oft kombiniert mit Musik und Kulinarik, manchmal auch Kinoabende mit besonderen Filmen und oft gibt es auch größere Veranstaltungen wie den Martinimarkt, die „Kofferte“ oder die Messe Schwarz.Wald.Gut.

Dieses Kulturprogramm ist beiden ein Herzensanliegen. Gerade Corona habe gezeigt, dass den Menschen Kultur wichtig ist, ja eine Art „Gesellschaftskitt“, so Sibylle Steinweg.

Nach wie vor beliebt ist die Spätlese, in der Gruppen nach Ladenschluss in die Buchhandlung eingeschlossen werden. Sie können dann ungestört nach spannendem und inspirierendem Lesestoff suchen.

Die Buchhandlung in der Rainhofscheune existiert seit zwölf Jahren. Ein Grund zum Feiern, so die beiden Geschäftsführerinnen.

Deshalb gibt es am kommenden Sonntag, den 20. November 2022, den ganzen Tag über literarische Cocktails, Fingerfood und ein besonderes Lesehäppchen.

Das Jubiläumsfest beginnt mit einem Matinee-Konzert mit „Blossbluez und Cécil Verny“ (Eintritt 18,- Euro). Um 16 Uhr gibt es das Kinder-Lese-Fest mit der Kinderbuchpreisträgerin 2022 Stefanie Scharnberg und Andreas Rathke, der aus „Grimm und Möhrchen“ vorliest. Der Eintritt ist frei. Jedes Kind sollte jedoch als Eintrittskarte einen Zettel mitbringen, auf dem ein altmodisches Wort steht, das zu lustig oder zu schön ist, um vergessen zu werden.

Unfall gesucht

Buchenbach *(pl.)* Die Polizei wurde in den frühen Morgenstunden des Sonntag, 13.11., darüber informiert, dass auf der L 128 zwischen Buchenbach und Burg Birkenhof Beschilderungen und Fahrzeugteile auf der Fahrbahn liegen. Beim Eintreffen der Verkehrspolizei an der Unfallörtlichkeit konnte zwar eine Unfallstelle nebst ausgelaufenem Kraftstoff festgestellt werden, die durch die Anruferin gemeldeten Fahrzeugteile sowie die Beschilderung waren jedoch nicht mehr auffindbar.

Aufgrund der Spurenlage kann davon ausgegangen werden, dass sich der Verkehrsunfall in der Nacht von Samstag auf Sonntag ereignet hat. Der dadurch verursachte Fremdschaden dürfte sich auf mindestens 1.000.- Euro belaufen.

Die Verkehrspolizei sucht Zeugen, welche Angaben zum Unfallhergang oder zum Verursacherfahrzeug machen können. Hierbei dürfte es sich um ein graues oder silbernes Fahrzeug gehandelt haben, welches im Frontbereich stark beschädigt sein müsste. Weiter wird nach Zeugen gesucht, welche Angaben zum Verbleib der Beschilderung machen können.

Die Verkehrspolizei Freiburg nimmt Hinweise rund um die Uhr unter Tel. 0761-882-3100 entgegen.

Kunstpause

Ich steh' an deiner Krippe hier

Freiburg *(sf.)* Die Kurzführung am Mittwoch, 21. Dezember, um 12.30 Uhr im Augustinermuseum steht ganz im Zeichen weihnachtlicher Vorfreude. Der Kunsthistoriker Peter Kalchthaler stellt weihnachtliche Szenen aus den Beständen des Museums vor. Die Teilnahme kostet den regulären Eintritt. Die Teilnahmezahl ist begrenzt.

Melcherhof wird Seminar- und Kulturzentrum für Musiker

Vielen Dank für die energievolle Zusammenarbeit!
Wir wünschen lichterfüllte Stunden in den neuen Räumlichkeiten.
elektroservice Ruf
ENERGIE- UND GEBÄUDETECHNIK
www.elektroservice-ruf.de

Bauunternehmung Sandmann
An- und Umbauten, Reparaturen, Mauern, Garage/n, Carports, Pflasterarbeiten, Gartenbau, Trockenlegung, Kernbohrungen, Rollrasen u.a.
Hauptstraße 41 · 79254 Oberried
Mobil: 0171-75 77 727
Tel. 0 76 61 / 79 95 · Fax 62 64 4
info@ bau-sandmann.de
www.bau-sandmann.de

Herzlichen Glückwunsch & vielen Dank für den Auftrag und die gute Zusammenarbeit
KLINGELE FLIESEN
Heiko Klingele & Thomas Löffler GbR
Oberbirken 6 79252 Stegen
Tel.: 07661 · 98 10 51
Mail: Klingele-Stegen@t-online.de
▪FLIESENARBEITEN IM NEU & ALTBAU
▪BADSANIERUNG & RENOVIERUNG
▪VERFUGUNGSARBEITEN

Herzlichen Glückwunsch zum gelungenen Umbau!
Die Schreinerei Thomas Maier
Möbel nach Maß
Griesdobelstr. 2 · Buchenbach
Tel. 0 76 61 / 90 31 90
info@maier-buchenbach.de
www.maier-buchenbach.de

Jürgen Kromer e.K.
Fensterbau...Bauschreinerei...Innenausbau
Stegener Str. 15 • 79199 Kirchzarten • Tel. 07661 - 5439 • Fax - 989724
e-mail: info@fensterbau-kromer.de

Buchenbach-Unteribental *(de.)* Unglaublich, was unter dem Dach eines traditionellen Schwarzwaldhaus alles möglich ist! Das Musiker-Ehepaar Ernst und Caroliná von Marschall haben ihren Lebensmittelpunkt in Düsseldorf, er als künstlerischer Leiter dreier Kinder-und Jugendorchester, und sie als Leiterin des Kinderorchester der Tonhalle Düsseldorf. Doch sie verbringen auch sehr viel Zeit auf dem Melcherhof im Unteribental, dem Elternhaus von Ernst von Marschall, wo sie sich gemütliche Wohnräume hergerichtet haben.

Die letzten zwei Jahre waren sie mit Umbauarbeiten beschäftigt. Neben dem von ihnen genutzten Wohnraum entstand ein Kulturzentrum mit Übernachtungs- und Seminarräumen für MusikerInnen. Bis zu 24 Gäste können dort nun in Ein- bis Vierbett-Zimmern untergebracht werden.

In den Herbstferien fand die erste Musikerfreizeit im Melcherhof statt. Siebzehn Kinder und Jugendliche des Kammerorchesters aus der Musikschule Markdorf am Bodensee erlebten intensive Probentage unter der Leitung ihrer beiden Dirigenten Gerhard Eberl und Johannes Eckmann. Bekocht wurden sie von der Herbergsmutter Caroliná von Marschall, der es Spaß machte, mit den jungen Menschen in Kontakt zu kommen und die musikalischen Talente zu beobachten.

Neben Jugendfreizeiten sind auch Meisterkurse geplant. Während die Unterbringung der Kinder und Jugendlichen Jugendherbergscharakter hat, stehen professionellen Musikern Einzel- oder Doppelzimmer zur Verfügung. In den Meisterkursen reisen bis zu zwölf KünstlerInnen mit einem Professor und einem Korrepetitor an, die die Musiker einzeln unterrichten und professionell auf dem Klavier begleiten. Dafür stehen ausreichend Proberäume zur Verfügung. Genauso wie die Gästezimmer, sind auch sie individuell eingerichtet und haben ihren jeweils eigenen Charme.

Erste Erfahrungen dazu konnten die beiden Gastgeber Caroliná und Ernst von Marschall bei drei solchen Meisterkursen für Harfe sammeln, die ihre Tochter Nora von Marschall, Harfenistin am Nationaltheater Mannheim und Lehrbeauftragte an der Musikhochschule Würzburg, bereits erfolgreich veranstaltet hatte. An dem Kurs nahmen Künstler aus aller Welt teil. Die Räumlichkeiten bieten sich auch für Berufsensembles an, die vor Konzertreisen ihr Repertoire noch einmal intensiv proben.

Das Ehepaar Ernst und Caroliná von Marschall vor dem Melcherhof

Angedacht ist auch, diese Probewochen mit öffentlichen Konzerten abzuschließen. Inspiriert wurde das Ehepaar von Marschall von dem Schleswig-Holstein Musikfestival. Dieses Flächenfestival findet im ganzen Bundesland an ungewöhnlichen Orten statt: neben Kirchen und Schlössern auch in Scheunen und Ställen von Bauernhöfen. So wie dort wollen von Marschalls Musik und Kultur in landwirtschaftlichen Betrieben lebendig werden lassen, wollen Kultur und Landwirtschaft auf ihrem Hof miteinander verknüpfen.

Doch die beiden sind Visionäre. Das Seminarhaus ist der erste Bauabschnitt. Als nächstes soll der Maschinenschopf als Konzert- und Proberaum nutzbar gemacht werden. Langfristig ist die Nutzung der Scheune auch als großer Konzertsaal geplant. Die Region darf sich dann auf Abschlusskonzerte von Weltklassemusikern im Ambiente bäuerlicher Räume mit ihrem besonderen Flair freuen.

Zwei Jahre Umbauzeit

Kernstück des Umbaus ist die große Küche, gefertigt von der Schreinerei Thomas Maier aus Buchenbach, in der das Kochen für große Gruppen Spaß macht. Im Seminarteil des Hauses entstanden neue Badezimmer, unter Regie der Firma Klingele Stegen. Um die Wärme im Haus zu halten, baute die Kirchzartner Firma Kromer neue Holzfenster mit Wärmeschutzverglasung ein. Vor allem aber drückte Vinco Miocic mit seinem Betrieb Mio-Holzbau aus St. Peter dem Umbau seinen Stempel auf. Modern, biologisch, nachhaltig und einfühlsam zog er neue Wände ein, dämmte ökologisch und schuf einen neuen Eingang in das alte „Denn“ mit Holz-Glas-Tor, das viel Licht in den Eingangsbereich des Seminarhauses bringt. Außerdem war Mio-Holzbau für den Brandschutz zuständig, der nicht nur Pflicht ist, sondern den Bauherren auch am Herzen lag, denn die Gäste sollen sicher untergebracht werden. Eine Herausforderung war die Elektrik mit chaotisch verlaufenden Leitungen in dem alten Gebäude. Der Elektromeister Mathias Ruf hat sie alle neu strukturiert. Sie sind nun abgesichert und münden in einen modernen Elektroraum.

Von Marschalls setzen zudem auf Energieautarkie. Die PV-Anlage auf dem Dach liefert schon jahrelang viel mehr Energie als benötigt. Neu dazu kam nun eine 80-Kw-Hackschnitzelheizung. Die Hackschnitzel kommen aus dem zum Hof gehörenden Wald. Das High-Tech-Meisterwerk wurde von Alfred Ketterer aus Hofstetten gebaut. Für die Wasserinstallationen war Andreas Lerner aus Freiburg engagiert.

„Die Entscheidung, ausschließlich mit ortsansässigen Handwerksbetrieben zusammen zu arbeiten, erwies sich als ausgesprochener Glücksfall. Es war ein äußerst fruchtbares Wechselspiel zwischen den Vorstellungen der Bauherren und der ebenso fachkundigen wie kreativen Vorschlägen der Handwerksmeister,“ beschreibt Ernst von Marschall die Umbauphase.

Es sei ein ganz persönlich wirkendes Schmuckstück entstanden, so das Musiker-Ehepaar Ernst und Caroliná von Marschall. Sie freuen sich auf das kulturelle Leben, das künftig in das Seminarhaus einziehen wird, und sie sind überzeugt davon, dass das Dreisamtal noch viel vom Melcherhof hören wird – im wahrsten Sinn des Wortes!

Badezimmer mit Stil *Foto: privat*

Kreative Lösungen: Lavabo auf antikem, gusseisernen Nähmaschinentisch

Dreisamtäler

Großzügige Küche *Foto:privat*

Konzentriert bei der Sache: das Jugendkammerorchester der Jugendmusikschule Markdorf während der Probenfreizeit in den Herbstferien *Fotos: Dagmar Engesser*

Christian Müller-Immobilien ist jetzt GmbH

Weitere Filiale in Freiburg eröffnet – Inzwischen neun Mitarbeitende

Sie engagieren sich an drei Standorten für die Christian Müller-Immobilien GmbH & Co KG. *Foto: Privat*

Kirchzarten *(glü.)* Aus Christian Müller-Immobilien wurde jetzt die „Christian Müller Immobilien GmbH & Co KG“. Das Maklerunternehmen aus Kirchzarten/Freiburg expandiert und stellt die Weichen für die Zukunft. Doch die Eröffnung der dritten Filiale im modernen neuen Ladengeschäft im Freiburger Güterbahnhofsareal ist nicht die einzige Änderung des seit 15 Jahren in Kirchzarten und Freiburg ansässigen Immobilienunternehmens.

Um in der Zukunft für den Wettbewerb und die Expansion noch besser aufgestellt zu sein, ging das bisherige Einzelunternehmen in die Christian Müller Immobilien GmbH & Co KG über. Zum alleinigen Geschäftsführer wurde Christian Müller bestellt: „Die Verdoppelung unserer Mitarbeiterzahl auf aktuell neun Mitarbeitende, unser neuer dritter Standort sowie die Möglichkeit, verdiente Mitarbeiter zukünftig am Unternehmen beteiligen zu können, haben mich dazu bewogen, diesen Schritt in Richtung Zukunft zu gehen. Durch unser Wachstum sind wir jetzt auch noch näher bei unseren Wohn- und Gewerbekunden sowie den Immobilien im Stadtgebiet Freiburg und im gesamten Breisgau und Hochschwarzwald.“

Das IVD-Maklerunternehmen Christian Müller Immobilien GmbH & Co KG ist ab sofort so zu erreichen: Büro Kirchzarten, Bahnhofstraße 1-3, Tel.: 07661/908890; Büro FR-Güterbahnhof, 79106 Freiburg, Eugen-Martin-Straße 11, Tel.: 0761 / 484801 sowie Büro FR-Innenstadt, 79098 Freiburg, Kaiser-Joseph-Straße 252, Tel.: 0761 / 484801.

Martinsspiel auf dem Thomashof in Burg-Höfen

Burg-Höfen *(de.)* Am vergangenen Samstag wurde die Legende des heiligen St. Martin auf dem Thomashof in Burg-Höfen lebendig. Die Idee dazu hatte die Erzieherin und Reitpädagogin Nicole Linder. Sie erzählte den Kindern die Martinsgeschichte, umrahmt mit Martinsliedern und ergänzt mit szenischen Einlagen, bei denen auf einem Reiterhof natürlich auch ein Pferd nicht fehlen durfte. „Ich finde die Geschichte vom heiligen St. Martin gut, weil er teilte und einem armen Menschen half“, erklärte sie den Kindern „und weil ich das gut finde, will auch ich teilen!“ Deshalb ging der Eintritt und alle weiteren Einnahmen der Veranstaltung komplett an die vom SC-Freiburg-Spieler Matthias Ginter gegründete Matthias-Ginter-Stiftung, die sich für geistig, körperlich und sozial benachteiligte Kinder und Jugendliche im Raum Freiburg einsetzt. Insgesamt kam die Spendensumme von 250,- Euro zusammen.

Musikalisch wurde Nicole Linder von ihren Kolleginnen des Kindergartens Buchenbach, Petra Fuß und Anneliese Fellner unterstützt. St. Martin spielte Rieke Homburg, der Bettler wurde von Nadja Tritschler gemimt. Elsa, Milla und Luana aus dem reitpädagogischen Projekt besetzten Doppelrollen; sie spielten Reiter und Gänse.

Nach dem Martinsspiel ging es dem Pferd Meeko zum Laternenumzug hinterher und im Anschluss gab es zum stimmungsvollen Ausklang alkoholfreien Punsch, Glühwein, Brezeln und Martinswecken. Das Martinsspiel auf dem Thomashof in Burg-Höfen hatte Premiere und kam trotz dickem Novembernebel bei den 60 Eltern mit ihren Kindern sehr gut an.

Pferdegestützte Pädagogik

Seit einem Jahr bietet Nicole Linder auf dem Thomashof, auf dem sie aufgewachsen ist, pferdegestützte Pädagogik an. Im Mittelpunkt steht dabei die begleitete Interaktion zwischen Kind und Tier. Mithilfe des Pferdes als „Co-Pädagoge“ werden spielerisch und individuell soziale, motorische und kognitive Fähigkeiten gefördert.

Stimmungsvolles St. Martinsspiel auf dem Thomashof in Burg-Höfen mit anschließendem Laternenumzug. *Foto: Dagmar Engesser*

Weihnachtspäckchenaktion für die Ukraine

Freiburg *(dt.)* Ab sofort und bis zum 16. Dezember läuft die Weihnachts- und Lebensmittelpäckchenaktion des S’Einlädele für bedürftige Kinder, Familien und SeniorInnen in der Ukraine.

Mit dieser Aktion soll den Menschen in der Ukraine ein wenig Wärme, Freude und Hoffnung geschenkt werden. Die Weihnachtspäckchen-Aktion gibt es schon viele Jahre. Doch noch nie war es so dringend wie in diesem Winter, den Menschen in der Ukraine mit einem Geschenk ein kleines Licht der Freude in die Düsternis des Kriegsalltags zu senden. Darüber hinaus sucht die Ukraine-Hilfe von S’Einlädele und Evangelischer Stadtmission Freiburg verstärkt nach Sachspenden für den Winter.

Hilfsgüter und Päckchen können im S’Einlädele, Guntramstraße 58, bei den Oltmanns der Evangelischen Stadtmission, Oltmannsstraße 30, oder einer eigens eingerichteten Sammelstelle in Merzhausen, Zum Engelberg 4a, abgegeben werden.

In den Wochen vor Weihnachten werden, wie bisher auch, regelmäßig Hilfstransporte in die Ukraine starten. Zudem wird nach Ende der Paketesammlung am 16. Dezember ein LKW voller Weihnachtsgeschenke in die Ukraine fahren und dort von einheimischen Partnern von S’Einlädele und Stadtmission an Bedürftige verteilt. Die Päckchen erreichen so Menschen in fast allen Gebieten der Ukraine. Auch an geflüchtete Kinder in Freiburg werden Päckchen verteilt werden.

Alle Infos auf www.seinlaedele.de/weihnachten. Wer die Aktion darüber hinaus untertstützen möchte: Unter dem Stichwort „Humanitäre Hilfe Weihnachten“ kann man spenden an das Konto: S’Einlädele, Sparkasse Freiburg-Nördlicher Breisgau IBAN: DE60 6805 0101 0002 0413 97, BIC: FRSPDE66XXX

- Anzeige -

Das große Ziel erreicht

Kirchzarten *(dt.)* Als Mohsen Esmaili und Farhan Habibi als Jugendliche in Deutschland ankamen, waren sie Fremde in einem Land, dessen Sprache sie kaum verstanden. Mit dabei hatten sie nur wenige, persönliche Gegenstände und ihren Willen auf einen Neuanfang. Neben ihrer schulischen Ausbildung führte sie dabei ihr Weg in den Kampfsport, in dem die jungen Männer mit ihrer disziplinierten Lebensweise schnell Erfolge erreichten.

„Wenn jemand bei uns durch die Tür tritt, ist uns seine Herkunft vollkommen egal“, sagt Nils Loton, Trainer der Kampfsportschule ExitAsia. „Religion, gesellschaftliche Stellung, Status oder Alter spielen für uns keine Rolle. Viel wichtiger ist uns das Verhalten der Sportler. Dabei bewerten wir alle Menschen gleich.“

Unter diesen Voraussetzungen und mit einem festen Ziel vor Augen, starteten die beiden Afghanen bereits nach mehreren Monaten auf Anfängerturnieren und regionalen Veranstaltungen. „Damals war der Gedanke an einer Weltmeisterschaft teilzunehmen lediglich ein Traum“, sagt Mohsen mit einem Lächeln. „Das war alles sehr weit weg.“

Aber schon bald sollte sich ihr Weg genau in diese Richtung fortsetzen. Unterstützt von ihren Trainern und Freunden, erreichten sie nach Siegen auf den Landesmeisterschaften die Deutsche Meisterschaft und konnten sich im zweiten Jahr bereits bis an die nationale Spitze vorkämpfen.

„Man darf sich von den Niederlagen nicht abhalten lassen. Verlieren gehört dazu, auch wenn es nicht so Spaß macht“, sagt Farhan, der 2021 erstmalig die Deutsche Meisterschaft der ISKA gewinnen konnte.

Mit ihren Siegen an den nationalen Ausscheidungsturnieren im Jahre 2022, erkämpften sich die beiden 23-Jährigen ihren Platz in der Deutschen Nationalmannschaft und qualifizierten sich somit gleichzeitig für die Weltmeisterschaft in der Türkei / Ankara.

„Zunächst musste ich die Euphorie der Jungs erstmal bremsen. Deutschland ist im Kampfsport nach wie vor ein Entwicklungsland“, so Loton. „Die internationale Konkurrenz wird zu großen Teilen staatlich gefördert und hat somit vollkommen andere Trainingsvoraussetzungen.“

Dass die beiden Afghanen nach Kämpfen gegen England, die USA, die Ukraine, Portugal und Nord Zypern, trotz alledem mit Goldmedaillen und als Weltmeister zurück in den Breisgau kehren, ist nicht zuletzt der Großzügigkeit und Unterstützung ihrer Sponsoren zu verdanken. Mit Lexware / Haufe als Hauptsponsor und vielen kleineren Beiträgen aus dem Umfeld der Kampfsportschule ExitAsia, vermochten sie ihren großen Traum zu realisieren.

„Für uns geht es aber erst jetzt richtig los“, lacht Mohsen Esmaili. „Im nächsten Jahr findet die Weltmeisterschaft des größten Kickboxverbandes in Deutschland / München statt. Da gilt es den Titel zu verteidigen.“

Bis dato stehen für die jungen Männer aber noch ganz andere Aufgaben auf dem Programm. Während Mohsen seine schulische Laufbahn weiterverfolgt, warten auf Farhan die Zwischenprüfungen seiner Elektrikerausbildung.

„Egal wie gut die Jungs sind. Bei uns setzt niemand ausschließlich auf die „Kampfsportkarte“ Jeder der jungen Frauen und Männer muss sich parallel ein zweites Standbein aufbauen. So sind unsere Regeln“, versichert Loton, der aus langjähriger Erfahrung um die harte Konkurrenz im Profibusiness weiß.

Als Flüchtlinge gekommen, haben sich Farhan und Mohsen mit Fleiß, Willen und Disziplin bis an die Spitze des Amateur Kickboxens vorgekämpft. Mit ihrer Herzlichkeit und Freundschaft aber schon lange zuvor in die Mitte unserer Gesellschaft.

Fotos: privat

PraxisTafel

Häusliche Kranken & Seniorenpflege
Verleih von Hausnotrufgeräten
PFLEGE mobil
- Pflege zu Hause - individuell & zuverlässig
- 24-Std. Rufbereitschaft, Hausnotruf
- Patientenbetreuung ausschliesslich durch exam. Pflegepersonal
- Alle Pflege- & Krankenkassen
- Kostenfreie Beratung

79252 Stegen • Hirschenweg 6 • Tel. 07661/91 24 61 • www.pflegemobil.info

Kalender 2023 von Thomas Eckerle

Oberried *(dt.)* Die Kalender für das Jahr 2023 mit beeindruckenden Bildern von Thomas Eckerle sind druckfertig und können in der Größe DinA4 und DinA3 vorbestellt werden. Themen sind "Die Vielfalt der Farben", "Schwarzwald Idyll" und "Norwegen". Bestellbar sind sie per Mail an eckerle.thomas@gmx.de, abholbar in Oberried und Littenweiler. Auch Versand ist möglich.

24-Stunden-Pflege bei Ihnen Zuhause.
Tel. 0176-74060087

Vortrag von Ramona Steffenhagen

Sterben und Tod

Mit Kindern darüber sprechen

Kirchzarten *(dt.)* Am Mittwoch, dem 30. 11. 22 um 19.30 Uhr hält Ramona Steffenhagen einen Vortrag zum Thema „Sterben und Tod - mit Kindern darüber sprechen" im Bürgersaal in der Talvogtei-Scheune in Kirchzarten.

Der tote Vogel am Wegesrand, das eigene Haustier oder das Sterben eines geliebten Menschen - oft werden bereits Kinder mit dem Tod konfrontiert. Selten sind wir Erwachsenen darauf vorbereitet, Kinder angemessen durch diese Ereignisse hindurch zu begleiten. Dieser Kurs vermittelt u.a., wie man Kinder behutsam mit diesem schwierigen Thema in Berührung bringen und ihnen Halt geben kann.

Außerdem werden Möglichkeiten aufgezeigt, wie man dem Gefühl der Ohnmacht entgegenwirken kann und als Erwachsener sprachfähig(er) wird in Bezug auf das Thema "Sterben und Tod". Veranstalter dieses Vortrags ist die VHS Dreisamtal. Anmeldung erforderlich, Tel.: 07661/5821. Anmeldeschluss ist der 25. 11. 22. Der Eintritt kostet 21.- €.

Dreisamtäler
Anzeigenannahme:
Telefon: 07661/3553
anzeigen@dreisamtaeler.de
Nächste Ausgabe am 23. November
Sonderseiten:
„Christkindlemarkt in Ebnet" und „Weihnachtserlebnis Kirchzarten"

VUM WUNdeRFitz:

De Huschte

„Überall goht de Huschte rum zur Zit", hörsch jetzt vieli Lit sage. Un so isches: Vieli Lit hen de Huschte. Gege so ne Huschte hilft kei Guzzili un kei Saft. Ä Huschteanfall rüttelt di durch, ä Reizhuschte, selli Stell im Hals, wo de Huschte huckt, raubt eim de letzschte Nerv.

Eigentlig isch de Huschte jo eifach bloß Lärm, gemein un hinterhältig. Du trausch di kuum Luft hole, demit s nit widder kitzelt im Hals un du widder loshuschte musch. De Huschtechaib lait uff de Lauer un isch allewiil schneller als du mit em Uffpasse. Im Huschte kannsch nix huschte, der will selber huschte. Eigentlig bisch jo du der, wo huschtet. Mr kann nit sage „de Huschte huschtet" oder „es huschtet". Uff de andere Sit kannsch nit du uffhöre z huschte, bloß de Huschte kann uffhöre. Wenn de Huschte ganz schlimm isch, meinsch grad, nit du hättsch de Huschte, sondern de Huschte hätt dich. Also au philosophisch gsähne isch des mit em Huschte ä ganz schön spitzfindigi Sach un mr muss eifach waarte, bis r nimmi „rum goht", sondern rum isch.

Stefan Pflaum

Das sogenannte „Geschiedenentestament"
Wie das Erbrecht eines geschiedenen Ehepartners ausgeschlossen wird
– Anzeige –

Christian Otto

Geschiedene Eheleute, die gemeinsame Kinder haben, sollten Vorsorge treffen, um zu verhindern, dass ihr Vermögen im Erbgang an den jeweils anderen Ehepartner fallen könnte. Diese unliebsame Konsequenz kann sich in folgender Konstellation ergeben: Stirbt einer der Geschiedenen und wird er sodann ganz oder teilweise von einem gemeinsamen Kind beerbt, so könnte beim Tod des betreffenden Kindes der andere geschiedene Elternteil zur Erbfolge berufen sein. Einen solchen Fall hat es vor einiger Zeit in einer deutschen Großunternehmerfamilie gegeben. Schutz vor einer solchen Möglichkeit bietet das sogenannte Geschiedentestament. Kern des Testa-ments ist es, dass die gemeinsamen Kinder nur zu Vorerben eingesetzt werden. Für den Fall, dass alsdann eines der Kinder stirbt, wird eine Nacherbenbestimmung getroffen, beispielsweise zugunsten der Abkömmlinge des betreffenden Kindes oder, falls Abkömmlinge nicht vorhanden sind, zugunsten von Verwandten des Testierenden. Auch kann testamentarisch Vorsorge dafür getroffen werden, dass, falls die Kinder zum Zeitpunkt des Erbfalles noch minderjährig sind, eine Verwaltungsbefugnis des anderen Elternteils über das zur Erbschaft gehörende Vermögen ausgeschlossen wird. Da die Anordnungen insgesamt der sorgfältigen, rechtlich einwandfreien Formulierung bedürfen, ist es den Betreffenden unbedingt zu empfehlen, fachkundigen Rechtsrat einzuholen. Fehler in der Formulierung eines solchen Testaments können sehr unliebsame Folgen haben.

Christian Otto, Rechtsanwalt und Fachanwalt für Erbrecht, Rechtsanwälte und Fachanwälte Dr. Fricke & Partner, Freiburg.

(Näheres hierüber unter den Stichwörtern „Verjährung" und „Pflichtteil" in dem von Fricke/Märker/Otto verfassten Wörterbuch „Erbrecht von A bis Z", welches im Verlag Karl Alber in Freiburg erschienen und im Buchhandel erhältlich ist. Weitere Informationen auch im Internet unter www.dr-fricke-partner.de)

Fricke/Märker/Otto
Erbrecht von A–Z
Eine Darstellung ohne Juristendeutsch
Sechste – neu bearbeitete und erweiterte – Auflage
252 Seiten, kartoniert
ISBN 978-3-495-48810-2.
Dr. Weddig Fricke†, Dr. Klaus Märker und Christian Otto
Rechtsanwälte in Freiburg

Der praktische Ratgeber macht die aktuelle Rechtslage transparent. Behandelt werden 80 Begriffe in alphabetischer Reihenfolge - u.a. folgende:
- Ehegattentestament
- Enterbung
- Erbschaft- und Schenkungsteuer
- Patientenverfügung
- Pflichtteilsrecht
- Sittenwidriges Testament
- Unternehmertestament

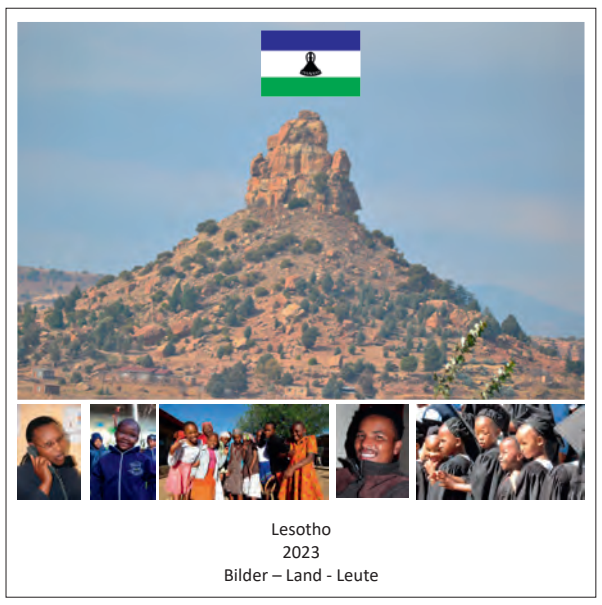
Beispiel Schenkungen, die der Testierende seinen Kindern gemacht hat, werden in der Regel bei einer späteren Nachlassverteilung nicht ausgeglichen, wenn es an einer entsprechenden testamentarischen Regelung fehlt

Die Autoren verfügen über langjährige anwaltliche Erfahrung auf diesem Spezialgebiet.

VERLAG KARL ALBER • FREIBURG I. BR.

Children of Lesotho e.V.: Kalenderaktion

Stegen *(de.)* Der Stegener Hausarzt Dr. Peter Krimmel hat den gemeinnützigen Verein Children of Lesotho ins Leben gerufen, der in Stegen inzwischen von einer breiten Basis getragen wird. So unterhält das Kolleg St. Sebastian seit 2016 eine lebendige Schulpartnerschaft mit der Kingsgate Primary School Mafeteng/Lesotho. So gingen schon mehrere Kolleg-AbsolventInnen für ein Freiwilligen Jahr in die Partnerschule nach Lesotho, auch kam die dortige Schulleiterin Mateboho Masiu schon nach Deutschland, um sich über das hiesige Schulsystem zu informieren. Der Verein unterstützt die Schule auf vielfältige Art und Weise, unter anderem wurden die desolaten Sanitäranlagen mit Hilfe von Spendengeldern saniert. Angestoßen wurde auch ein Dorfentwicklungsprogramm in Malealea. Peter Krimmel besuchte die Schule schon mehrfach und wurde dabei vom ehemaligen Schulleiter des Kollegs Bernhard Moser und Walburga Rehmann-Linden begleitet.



Der Kalender „Children of Lesotho – Kinder, Land und Leute" vermittelt lebendige Eindrücke von der Projektarbeit des Vereins in Malealea. *Foto: privat*

Mit ausgewählten Fotos, die die Eindrücke dieser Reisen und Projekte wiedergeben, wurde nun der Lesotho-Kalender 2023 gestaltet.

Der Kalender kostet 10,- Euro und der Erlös fließt in die dort laufenden Projekte.

Der Kalender ist in der Bücherstube Kirchzarten und im Weltladen in Kirchzarten erhältlich. Er kann auch beim Stand von Miteinander Stegen auf dem Weihnachtsmarkt am 3./4. Dezember erworben werden oder im Büro von Miteinander Stegen im Rathaus (Mo, Di, Do, Frei von 9.00 bis 11.00).

Der Kalender ist auch auf der Mitgliederversammlung des Vereins „Children of Lesotho" zu bekommen. Sie findet am Sonntag, den 27. November 2022, um 9 Uhr im Vortragssaal des „Brüderbau" im Kolleg St. Sebastian in Stegen statt. Auf der Versammlung wird Khotso Au anwesend sein. Er ist der Leiter des Dorfentwicklungsprojekts Malealea, worüber er berichten wird.

70.000 Operationen in 17 Ländern – Freiburger Verein Deutsche Cleft Kinderhilfe e.V. feiert 20-jähriges Jubiläum

Internationale Hilfe aus dem Stühlinger

Freiburg *(dt.)* Manch FreiburgerIn kennt den Verein in der Stühlingerstraße 11 mit der auffallenden Fenstergestaltung: Bilder von Kindern aus aller Welt, die alle eines gemeinsam haben – eine Spalte, die ihr Gesicht entstellt. Die Aufnahmen vor und nach der Operation bewegen einem zum Innehalten, berühren.

Bereits seit 2002 setzt sich der Freiburger Verein Deutsche Cleft Kinderhilfe e. V. dafür ein, dass Kinder mit Lippen-Kiefer-Gaumenspalte („Spaltkinder") Zugang zu einer sicheren, qualifizierten und umfassenden Behandlung bekommen. Mehr als 70.000 Operationen in 17 Ländern weltweit sind die Erfolgsbilanz der zwanzigjährigen Vereinsgeschichte. Dahinter stehen tausende Kinder- und Familienschicksale, ein verlässliches Netz einheimischer Behandlungsteams – und die Unterstützung tausender MitstreiterInnen.

Jedes Jahr werden weltweit etwa 250.000 Kinder mit einer Lippen-Kiefer-Gaumenspalte geboren. Ohne Behandlung leiden „Spaltkinder" ein Leben lang unter den Folgen der angeborenen Fehlbildung. Die betroffenen Kinder können nicht richtig essen und trinken, wegen ihrer unklaren Aussprache werden sie stigmatisiert, wegen ihres Aussehens ausgegrenzt. Eine Operation für nur 300.- Euro gibt diesen Kindern eine Perspektive - und rettet manchmal sogar Leben. Mehr Informationen auf www.spaltkinder.org

Spendenkonto: Bank für Sozialwirtschaft, IBAN: DE46 2512 0510 0008 4842 00

Bilder lesen lernen: Seminar im Waldhof

Littenweiler *(hr.)* Nicht nur Bücher, auch Bilder können „gelesen" werden! Je nach Epoche der Entstehung enthält jedes Bild unterschiedliche Hinweise auf den Inhalt, der durch das Werk vermittelt werden soll. Dabei gibt es viele Wege zur Ergründung dieser Bildaussage sowie des Betrachtens und Verstehens.

Bei einem Kurs „Bilder lesen lernen", den der Waldhof – Akademie für Weiterbildung, Im Waldhof 16 in Littenweiler, am Samstag, 3. Dezember, anbietet, beschäftigen sich die Teilnehmenden im ersten Teil mit allgemeinen Grundlagen der Malerei und ihrer Geschichte und lernen anhand ausgewählter Kunstwerke verschiedene Zugänge und Betrachtungsweisen kennen.

Im zweiten Teil geht es darum, das Erlernte auf konkrete Bildbeispiele anzuwenden und auch Fragen des eigenen Zugangs zu Kunstwerken zu reflektieren. Referentin ist Dr. Elisabeth Glück, Kunsthistorikerin und Reiseleiterin.

Beginn ist um 15.30 Uhr mit dem Kaffee, das Seminar findet von 16.00 – 21.00 Uhr statt, mit Pause zum Abendessen. Die Teilnahme kostet 20.- Euro (inkl. Kaffee und Kuchen). Abendessen: 14.50 Euro. Anmeldung auf www.waldhof-freiburg.de.

Zartener Kapellengarten soll Krippengarten werden

Kinder sind zum Krippenbasteln eingeladen – Ausstellung an Adventssonntagen

Mitglieder des Vorstandes präsentieren die verschiedenen Krippenmodellgrößen sowie ein fertiges Modell: Gottfried Pfändler, Bernd Scherer, Angelika Laufert und Bernd Schlegel (v.l.).

Foto: Gerhard Lück

Kirchzarten-Zarten *(glü.)* „Werde Teil des Krippengartens“ lautet der Aufruf des Vorstandes vom Förderverein der St. Johanneskapelle in Zarten. „Mit einer Ausstellung von kleinen beleuchteten Krippen soll eine Ergänzung zu der vom MGV Zarten neben Strudels Scheunenlädele initiierten großen Krippe mit lebenden Tieren entstehen“, erklärt Bernd Schlegel, der die Idee zum Krippengarten hatte. Im Advent könnten Familien sonntags einen schönen adventlichen Spaziergang zwischen den Krippen durch Zarten machen.

Damit der Krippengarten an der Johanneskapelle aber auch attraktiv wird, sind jetzt vor allem Kinder, die Lust und Zeit haben, zu einem Bastelnachmittag am Samstag, dem 26. November ab 14 Uhr an die Johanneskapelle eingeladen. Vom Kapellenverein werden drei verschieden große Gehäuse gestellt, die dann mit Elementen zur Weihnachtsgeschichte ausgestaltet werden sollten. Die Kinder können dabei ihre Ideen z.B. zur Landschaft rund um Bethlehem verwirklichen. Wer Deko-Material oder Krippenfiguren zur Verfügung stellen will, kann das ebenfalls am 26. November vorbeibringen. „Für uns ist das auch ein schöner Beitrag zum Dorfleben“, ist Bernd Schlegel überzeugt. An den Sonntagen bis Weihnachten wird der Krippengarten jeweils ab 14 Uhr anzuschauen sein. – Nachfragen zu weiteren Informationen können an den Vorsitzenden vom Kapellen-Förderverein Gottfried Pfändler (Tel. 0176 18182121, Mail: johanneskapelle-zarten@kath-dreisamtal.de) gerichtet werden.

Tarodunumschule

Anmeldung der Schulanfänger

Kirchzarten-Burg *(dt.)* Die Anmeldung der Schüler/innen in der Tarodunumschule in Kirchzarten-Burg für das Schuljahr 2023/24 findet am Donnerstag, dem 8. Dezember 2022, von 8.00 - 12.00 Uhr und von 15.00 - 16.30 Uhr statt.
Angemeldet werden alle Kinder, die bis zum 30.06.2023 das sechste Lebensjahr vollendet haben, Kinder, die im Vorjahr vom Schulbesuch zurückgestellt wurden. Sie müssen erneut angemeldet werden. Kinder, die zwischen dem 01.07.2023 und 30.06.2024 das sechste Lebensjahr vollenden und auf Wunsch der Erziehungsberechtigten eingeschult werden sollen.

Kinder, die im Einzugsgebiet der Tarodunumschule wohnen und eine private Schule besuchen werden, müssen dennoch zuerst an der Tarodunumschule angemeldet werden. Sie werden dann an die gewünschte Schule überwiesen!

Zur Anmeldung wird um die Vorlage der Geburtsurkunde und eines Masern-Impfnachweises gebeten. Eine Vorstellung der Kinder bei der Anmeldung ist nicht erforderlich. Anmeldungen für Hort- und Kernzeitbetreuung sind an diesem Termin ebenfalls möglich.

GOLDSCHMIEDE Helga Höfele

Altgold, Altschmuck, Silber
Zahngold (auch mit Zähnen)
Wohin damit?
Kostenlose Beratung und fachgerechte Bewertung.
Bei Ankauf sofort Bargeld!
Gerne helfe ich auch beim Sortieren Ihrer Schatzkiste.
Helga Höfele
GOLDSCHMIEDE
Hauptstraße 20 · 79199 Kirchzarten
Tel. 0 76 61 - 90 52 58 • Öffnungszeiten: Dienstag bis Samstag jeweils von 10-12.30 Uhr und nach Terminvereinbarung.

Kinder Gaming Tag

Wiehre *(dt.)* Am Freitag, dem 25. November, von 15.30 - 18.00 Uhr lädt die Computerspielschule des Jugendhilfswerk Freiburg e.V, Konradstrasse 14 zu einem Kinder Gaming Tag für Kinder ab 6 Jahren, ein. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Weitere Infos auf www.jugendarbeit-jhw.de oder Tel.: 0761 /70361 - 440.

Erstkommunion 2023

in der Seelsorgeeinheit Dreisamtal

Dreisamtal *(glü.)* Noch bis zum 30. November 2022 können in der Seelsorgeeinheit Dreisamtal Kinder zur Erstkommunion in den jeweiligen Pfarrbüros vor Ort angemeldet werden. Das Anmeldeformular ist auf der Homepage www.kath-dreisamtal.de zu finden, es ist im zuständigen Pfarrbüro zu erhalten oder wird auf Nachfrage zugestellt. Nach der Anmeldung erhalten Kinder und Eltern mehr Informationen zur Erstkommunionvorbereitung. Bei Rückfragen können sich Interessierte an Marianne Bill (Gemeindereferentin), Telefon: 07661 99704; eMail: marianne-bill@kath-dreisamtal.de wenden. Die Feier der Erstkommunion ist in Kirchzarten, St. Gallus am Samstag, dem 6. Mai 2023 und am Sonntag, dem 7. Mai 2023 sowie in Stegen, Herz-Jesu am Samstag, dem 13. Mai 2023; in Eschbach, St. Jakobus am Sonntag, dem 14. Mai 2023; in Buchenbach, St. Blasius am Samstag, dem 20. Mai 2023 und in Oberried, Mariä Krönung am Sonntag, dem 21. Mai 2023.

www.dreisamtaeler.de

Fünf Euro für die Jugend!

Aktion der Weißköppel-Stiftung für soziale Anliegen von Kindern und Jugendlichen

Kirchzarten *(glü.)* Bei frühlingshaften Temperaturen führte die Weißköppel-Stiftung wieder ihre alljährliche Öffentlichkeitsaktion am „Zeitensegelbunnen“ in der Ortsmitte durch. Die Stiftung wurde 2009 von der inzwischen verstorbenen Kirchzartener Bürgerin Elisabeth Weißköppel zur Unterstützung der sozialen Anliegen von Kindern und Jugendlichen aus Kirchzarten sowie deren Familien gegründet. Dass dafür auch in einer wohlhabenden Gemeinde wie Kirchzarten Bedarf besteht, zeigt die aktuelle Ausgabenliste der Stiftung, die als gemeinnützig anerkannt ist: So wurden im Jahr 2022 bereits über 4.600 Euro für Stiftungszwecke ausgegeben. Zum Teil betraf dies die Unterstützung in individuellen Notlagen wie z.B. bei der Übernahme der Hortbetreuung oder für kieferorthopädische Maßnahmen. Aber auch ein Zuschuss für ein Klettergerüst oder für Freizeitmaßnahmen von Flüchtlingskindern aus der Ukraine wurde finanziert.

Mit der Aktion in der Fußgängerzone wollte der Vorstand sowohl Familien mit Kindern auf das Hilfsangebot aufmerksam machen, als auch in der Bevölkerung um Spenden werben. Dabei wurde deutlich, dass viele Bürger die Stiftung bereits kennen. Vereinzelt erinnerten sie sich persönlich an die Stifterin, die bis kurz vor ihrem Tod rege am Leben der katholischen Gemeinde St. Gallus teilnahm. Beim Infostand in der Fußgängerzone konnte der Stiftungsvorsitzende, Rechtsanwalt Uwe Matzeit, auf eine fruchtbare Stiftungsarbeit in den letzten Jahren zurückblicken: „Die Stiftung hat auch in den Zeiten von Corona-Krise und Ukraine-Krieg, die den Alltag von Kindern und Jugendlichen deutlich beeinträchtigen, ihren Sinn und ihre Existenzberechtigung bewiesen. Durch die Zusammenarbeit mit dem Kinder- und Jugendbüro und den sozialen Netzwerken in Kirchzarten hat die Stiftung ihren festen Platz in der Gemeinde und kann helfen, wenn Familien Unterstützung benötigen.“

Sie informierten über und warben um Spenden für die Weißköppel-Stiftung: Uwe Matzeit, Martina Petz und Andreas Hall (v.l.).

Foto: Privat

Zum Vorstand gehören außer Uwe Matzeit auch Felicitas Drobek, eine enge Freundin der Stifterin, Bürgermeister Andreas Hall sowie die Pfarrer der beiden Kirchengemeinden. Da die Einkünfte aus dem Stiftungsvermögen die Ausgaben nicht tragen, ist die Stiftung dankbar für Spenden aus der Bevölkerung. Im Rahmen der Aktion „Fünf Euro für die Jugend“ können Bürger die Stiftung durch einen geringen monatlichen Überweisungsbetrag unterstützen. Aber auch jede einmalige Spende ist auf dem Konto der Stiftung (Sparkasse Hochschwarzwald, IBAN: DE82 6805 1004 0005 0286 83) willkommen. Nähere Informationen zur Arbeit sind auf der Webseite der Stiftung (weisskoeppel-stiftung.de) oder auch beim Kinder- und Jugendbüro der Gemeinde Kirchzarten zu finden. Dort ist Jugendreferentin Martina Petz (07661/393-62) Ansprechpartnerin für Förderanträge.

Samstagsmuseum für Kids

Weihnachtsbilder

Freiburg *(sf.)* Der Weihnachtsgeschichte lauschen, Krippenszenen nachstellen und Weihnachtskarten drucken - das erleben Kinder zwischen 6 und 10 Jahren beim Samstagsmuseum für Kids am 17. Dezember zwischen 10 und 13 Uhr im Augustinermuseum. Währenddessen können die Erwachsenen Ausstellungen besuchen oder durch die Innenstadt bummeln.

Die Teilnahme kostet 5.- Euro. Die Teilnahmezahl ist begrenzt. Bitte den Kindern bei Bedarf etwas zum Trinken und Essen mitgeben. Die Veranstaltungsreihe findet am ersten und dritten Samstag im Monat abwechselnd in allen Museen statt. Treffpunkt ist die museumspädagogische Werkstatt in der Salzstraße 32, Zugang über den Museumsshop. Tickets können an der Kasse des Augustinermuseums erworben werden.

Schnupperkurs

Dreisam-Tanzmäuse

Stegen *(dt.)* Auch kleine Kinder tanzen gerne. Mit einem Schnupperkurs "Dreisam-Tanzmäuse" für 2,5 bis 4-Jährige, bietet der Tanzsportclub Dreisamtal erstmalig nun auch für die Jüngsten eine Möglichkeit, sich altersgerecht tänzerisch zu bewegen. Mit Tanzliedern soll der Spaß an der Bewegung mit Musik geweckt und das musikalische Empfinden sowie die Ausdrucksfähigkeit der Kinder geschult werden.

Im geschützten Raum der kleinen Gruppe, begleitet von einem Elternteil, können die Kinder sich ausprobieren, neue Bewegungen kennenlernen und die Freude am Tanzen erfahren.

Die ersten Termine sind am Freitag, 2., 9. und 16. Dezember, von 15.30 - 16.15 Uhr im Haus der Vereine, Raum Lindenberg 2. OG, in Stegen. Anmeldung per Mail an tsc-dreisamtal@t-online.de. Kosten für den Schnupperkurs: 15.- Euro pro Kind. Bei genügend Interesse wird die Gruppe 2023 fortgeführt. Nähere Infos auf www.tanzen-im-dreisamtal.de.

IMMOBILIENVERKAUF I

Immobilienkauf ist Vertrauenssache

Freiburg *(dt.)* Nichts ist schöner als die eigenen Vier Wände. Viele träumen davon einen Rückzugsort für sich und die Familie zu schaffen. Das Eigenheim ist der große Traum vieler Deutschen – und den lassen sie sich einiges kosten. Wo in der Vergangenheit durch die niedrigen Zinsen das hohe Interesse an Immobilien nicht verwunderlich war, reißt auch heute trotz gestiegener Kosten der Nachfragestrom kaum ab. Doch mit den Kosten steigt auch das finanzielle Risiko, das Immobilienbesitzer für ein Eigenheim auf sich nehmen. Fachleute raten daher stets auf einen Experten beim Immobilienkauf zu vertrauen. Aber geht das überhaupt: Einem Immobilienmakler beim Hauskauf zu vertrauen?

Wenn das Eigenheim zum Albtraum wird

Ein steiniges Quadrat mit Dach? Nein, ein Haus ist so viel mehr als das. Tausende Immobilienbesitzer erfahren das immer öfter auf die harte Weise. Denn die Komplexität einer Immobilie ist für Laien nur sehr schwer zu erfassen, egal wie lange sie sich bereits mit der Thematik beschäftigt haben. Neben technischen und handwerklichen Fachkenntnissen kommt es bei Immobilien nämlich vor allem auf Erfahrung an. So werden kleinere Mängel schnell abgetan ohne ihren langfristigen Einfluss auf die Bausubstanz zu berücksichtigen. Ein feuchter Keller mag zum Zeitpunkt des Kaufs beispielsweise noch kein Problem darstellen, ist für den Experten jedoch ein erster Hinweis auf ein undichtes Dach, was erst Jahre später entdeckt werden kann. So kommen aufgrund kleiner Unachtsamkeiten neben dem Kaufpreis mit der Zeit auch noch hohe Sanierungskosten auf den Immobilieneigentümer zu.

Von finanziellen Krisen und psychischen Zusammenbrüchen

Hohe und unerwartete Kosten sind nur eine Seite der Medaille. Denn auch wenn nachträgliche Kredite doch nicht in die Privatinsolvenz führen, so ist es besonders für die Psyche sehr belastend, wenn sich das eigene Zuhause in eine Dauerbaustelle verwandelt. Besonders junge Familien mit Kindern, die sich ihr Eigenheim als Rückzugsort gewünscht haben, um den Nachwuchs in Ruhe und Geborgenheit großzuziehen, trifft das hart. Wenn tagsüber der Baulärm plagt und die Nächte von finanziellen Sorgen zerfressen werden, gehen nicht nur Lebensträume, sondern auch Ehen mit der Zeit zu Bruch.

Schuld an dieser Misere sind jedoch in den seltensten Fällen die Immobilienkäufer selbst. Denn sie besitzen eben nicht die Erfahrung solche Entwicklungen beim Kauf vorauszusagen. In der Regel sind sie das Opfer gieriger Baufirmen, unachtsamer Gutachter oder betrügerischer Immobilienmakler geworden. Bedeutet das also, dass Immobilienkäufer niemandem mehr vertrauen können?

Vertrauen ist gut, Kontrolle besser?

Wer vertraut ist verletzlich. Das gilt in Beziehungen wie auch beim Immobilienkauf. Denn der Erfolg des eignen Kaufprojekts hängt von anderen ab. Auch wenn durch Verträge und staatliche Regelungen der Käufer so gut es geht vor Betrug geschützt werden soll, ist es fast unmöglich alle Facetten des Immobilienkaufs vollständig abzudecken. Hierbei ist es also wichtig einen vertrauensvollen Partner an seiner Seite zu haben. Ein Immobilienkauf ist aufgrund seiner Komplexität nämlich Teamwork! Doch wie findet man einen vertrauenswürdigen Immobilienmakler, der eben nicht nur die eigenen Interessen verfolgt?

Heimtückische Immobilienmakler: Fakt oder Fake?

Der Beruf des Immobilienmaklers genießt in der Gesellschaft nicht

Kaufen oder mieten - Was ist günstiger?

(txn.) Mehr als die Hälfte der Deutschen wohnt zur Miete. Das ist die höchste Quote in der EU. Vor allem fehlendes Eigenkapital und hohe Grunderwerbsteuern gelten als Hemmnisse beim Eigentumserwerb. Dabei lohnt sich der Kauf einer eigenen Immobilie für Privathaushalte in der Regel. Das bestätigt auch eine aktuelle Studie des Instituts der deutschen Wirtschaft (IW): In den meisten Kreisen Deutschlands ist es demnach finanziell von Vorteil, die eigenen vier Wände zu bewohnen. „Eine selbstgenutzte Immobilie ist die beste Altersvorsorge.“ Im bundesweiten Durchschnitt sieht die Studie die Immobilienbesitzer klar im Vorteil: Monatlichen Selbstnutzerkosten in Höhe von aktuell 4,94 Euro pro Quadratmeter stehen laut IW durchschnittliche Mietkosten von 9,61 Euro gegenüber. Der Kostenvorteil beträgt beeindruckende 48,5 Prozent. „Vor allem die niedrigen Zinsen für Baudarlehen haben dazu beigetragen, dass sich Eigentum derzeit deutlich lohnt“, erklärt Dornieden.

Die „Ohrwürmer“ mit Standing Ovations verabschiedet!

Nach zwei Jahren Pause volles Haus beim „Heimspiel“ mit begeisterten Sängern und Gästen

Oberried *(glü.)* Bei der „Aftershowparty“ in der Marktscheune der Oberrieder Klosterschiire war am späten Samstagabend nicht genau zu ermessen, wer sich mehr über das überaus gelungene „Heimspiel“ der „Ohrwürmer“ freute: die dreizehn A-Cappella-Sänger oder die Besucher, die Karten für den ausverkauften Bürgersaal bekommen hatten. Da war rundum ganz viel Dankbarkeit spürbar, dass nach zweijähriger Corona-Zwangspause wieder ein solcher Konzertabend möglich war. Wenn es auch nach so langer Pause aufregend gewesen sei, wie einige der Männer mit ihren roten Hosenträgern zugaben, hätte es doch riesig Freude gemacht, endlich wieder vor einem begeisterten Publikum aufzutreten.

Viel Freude verbreiteten die „Ohrwürmer“ mit ihren roten Hosenträgern und fantastischem A-Cappella-Gesang sowie tollen Solostücken. – Musikalischer Leiter ist von Anfang an Michael Weh (l.). *Fotos: Gerhard Lück*

Und beim Opener des Abends, dem „On the road again“ von Willie Nelson, bestätigten sie, dass sie es „kaum erwarten können, wieder auf die Straße zu gehen“ – was sie mit einem herzlichen „Hallo, hallo“ verstärkten: „Auf die Bühne gehen, ohne Maske sehen, vor vollem Haus bestehen, euch alle wiedersehen – das ist das wonach wir uns sehn!“ Mit dieser so spürbaren Lust brannten die „Ohrwürmer“, seit 2001 ein wichtiger Teil des 38 Sänger zählenden Männergesangvereins „Schwarzwald“ Oberried, unter der Leitung des für den gesamten MGV verantwortlichen Dirigenten Michael Weh, in gut zwei Stunden ein musikalisches Feuerwerk vom Allerfeinsten ab.

Zum Repertoire des Abends gehörten Klassiker von Grönemeyer, Rio Reiser, den Prinzen, Beach Boys, Johnny Cash, Roger Cicero oder Basta gar mit drei Stücken. 2007 waren die „Ohrwürmer“ mit Basta, die derzeit vor ihrer Auflösung stehen und auf Abschiedstour sind, zusammen in der Goldberghalle Oberried aufgetreten. Zu den Lachern des Abends gehörte auch wieder der 1996 von Uli Führe und Martin Schley kreierte Song von den „Staumachern“. Apropos lachen: mit vielen Gags waren die Ansagen vor den Stücken gespickt, in alemannisch und hochdeutsch vorgetragen. Hervorragend wie immer die Solisten des Abends – nur einige können beispielhaft genannt werden wie Karsten Voss u.a. mit dem „Caravan of Love“, Peter Bolanz beim „Just a Gigolo“, Claudio Röhmer-Litzmann u.a. beim „Bratislover“ und mit Karsten beim „Ring of fire“. Wie immer glänzten beim Solo Martin und Gerald Lauby. Wieder begeistert war das mitgehende Publikum von den choreografischen Einlagen, bestens einstudiert von Petra Adam, die allerdings der Meinung sei: „Ihr seid keine Tänzer, eher Beweger!“

Schon zur guten Tradition der „Ohrwürmer-Heimspiele“ gehört das umfangreiche Fingerfood-Büfett, an dem sich die Konzertbesucher vor Beginn sowie in der Pause verwöhnen konnten. Und so dankte am Ende des nach drei Zugaben und vor dem „Guten Abend, gute Nacht“ Martin Lauby besonders den Frauen der MGV-Sänger für ihre leckeren Fingerfood-Platten – und natürlich auch den Sängerkollegen für die freundliche Bewirtung in der Marktscheune. Besonders groß war dann die Freude bei den „Ohrwürmern“, als ihnen das begeisterte Publikum mit einem donnernden „Standing Ovation“ für den wunderbaren Abend in Oberrieds Klosterschiire dankte.

ST VERTRAUENSSACHE

IVI
ILONA VONALT IMMOBILIEN
BERATUNG
VERKAUF
VERMIETUNG
mit Leidenschaft
79117 Freiburg-Littenweiler
Kirchzartener Strasse 25b
mail@ivimmobilien.de
Mobil 0163 . 72 00 880

ARCHITEKTUR & IMMOBILIEN
Wolfgang Schweizer
Dipl. Ing.(FH) Architekt
hauptstrasse 66 79254 oberried
fon. 07661-9071981 fax. 07661-9071983
ws@architektschweizer.de www.architektschweizer.de
info@immoschweizer.de www.immoschweizer.de

STEINHAUSER IMMOBILIEN
WIR KAUFEN
GRUNDSTÜCKE
BESTANDSGEBÄUDE
MEHRFAMILIENHÄUSER
Ralf Vögt
Tel +49 (0) 7661 93 50-24 · 79199 Kirchzarten
www.steinhauser-bau.de

GLEICH INFORMIEREN.
KOMPETENT UND MARKTERFAHREN.
IMMOBILIEN-EXPERTEN AUS IHRER REGION.
BRUMANI IMMOBILIEN
www.brumani.de
Joachim Niehaus
Pierre Bruns

den besten Ruf. Zu weit verbreitet sind die Geschichten von habgierigen Maklern, die ihre Kunden mit moralischer Leichtigkeit hintergehen, um hohe Provisionen einzustreichen. Das klingt für viele nachvollziehbar, schließlich geht es dem Makler nur ums Geld! Oder?

Ja, Geld ist wichtig – auch für den Immobilienmakler, denn wie alle anderen Berufsgruppen lebt er von seinem erwirtschafteten Gewinn. Ein kluger Makler setzt allerdings nicht auf wenige hohe Einkünfte, sondern auf einen dauerhaften Einkommensstrom. Diesen vermag jedoch nur ein zufriedener Kundenstamm zu gewährleisten. Denn wer mit der Arbeit des Immobilienmaklers zufrieden war, der empfiehlt ihn gerne weiter an Kinder und Freunde.

Auch der Makler will vertrauen!

Der Immobilienmakler trägt darüber hinaus ein ebenso hohes Risiko. Denn er hat nur einen Anspruch auf die vereinbarte Provision, wenn durch seine Vermittlung tatsächlich ein Vertrag zustande kommt und es sich der Immobilienkäufer nicht vorher anders überlegt. Im schlechtesten Fall investiert der Makler Zeit und Geld in einen geplanten Immobilienkauf, nur um anschließend vom Kunden fallengelassen zu werden. Somit kann ein Vermittlungsvertrag auch für den Makler existenzbedrohend werden.

Vertrauen: Das Schmiermittel der Wirtschaft

Vertrauen entsteht nicht einfach so. Es muss erst verdient werden. Dazu sind allem voran zwei Eigenschaften wichtig: Loyalität und Kompetenz. Loyalität basiert auf gemeinsamen Werten wie Fairness, Redlichkeit und Zuverlässigkeit. Wer loyal ist, nutzt den eigenen Informationsstand nicht zu seinen Gunsten aus. Diese Haltung kann jedoch nicht erzwungen werden, sondern muss auf Freiwilligkeit beruhen. Aber egal wie loyal und herzensgut ein Mensch ist, wenn er nicht über die notwendigen Kompetenzen für eine Aufgabe verfügt, ist es schwer ihm diese anzuvertrauen. Beide Eigenschaften sind jedoch schwer auf den ersten Blick zu erkennen und so ist Vertrauen besonders in der Wirtschaft unumgänglich, da eine finanzielle Absicherung aufgrund von Misstrauen viele Geschäfte unbezahlbar machen würde.

Gute Immobilienmakler – So erkennen Sie sie

Glücklicherweise ist es nicht schwer einen vertrauensvollen Immobilienmakler zu erkennen. Als wichtigstes Merkmal fungieren die Erfahrungswerte von anderen Kunden: Verhielt sich ein Immobilienmakler bereits in der Vergangenheit zu seinen Kunden loyal und hat ihre Anforderungen kompetent erfüllt, ist es wahrscheinlich, dass er auch Ihre Interessen mit Herz und Verstand vertreten wird.

In einem persönlichen und kostenlosen Gespräch lernen Sie den Menschen hinter seinem Berufsstand zusätzlich kennen. So finden Sie heraus, ob Ihre Interessen tatsächlich aufeinander abgestimmt sind.

Zu guter Letzt zeichnet sich ein guter Immobilienmakler vor allem durch Ehrlichkeit aus. Denn Sie benötigen keinen Freund, der Ihnen gut zuredet, sondern einen starken Partner, der Sie vor schlechten Entscheidungen schützt! Uneinigkeit und Diskussionen mit dem Immobilienmakler sind daher kein Zeichen von einer schlechten Zusammenarbeit, sondern sprechen dafür, dass Ihr Makler Ihre Interessen auch unter schwierigen Bedingungen vertreten wird.

Christian Müller IMMOBILIEN
Wir finden Ihre Wunschimmobilie!
Legen Sie jetzt Ihren Suchauftrag an!
seit 15 Jahren Ihr Immobilienpartner im Dreisamtal
Tel. 07661 - 90 88 90
www.cm-immobilien.de

www.dreisamtaeler.de

„Betongold" weitergedacht - Ratgeber Pflegeimmobilien

(txn.) Geld in Immobilien anzulegen, ist heute auch für Normalverdienende nicht ungewöhnlich. Vom kleinen Ferienhaus bis zur vielgeschossigen Luxusimmobilie wird bundesweit in „Betongold" investiert. Ein Spezialgebiet wird dabei in den letzten Jahren immer stärker nachgefragt: Die Investition in Pflegeimmobilien gilt als besonders zukunftssicher und attraktiv. Aber worauf ist hier zu achten?

Die Antworten kennt Jürgen Treusch, der seit zehn Jahren Pflegeimmobilien in ganz Deutschland vermarktet. Sein Wissen hat er jetzt in einem Ratgeber zusammengefasst, der viele offene Fragen leichtverständlich erklärt. Darin wird über die acht häufigsten Fehler aufgeklärt und gezeigt, wie sich diese vermeiden lassen. So wird deutlich, dass eine Entscheidung ausschließlich auf Basis der versprochenen Rendite nicht zielführend ist. Der Experte erläutert auch, welche Rolle der Bauträger und die Betreibergesellschaft spielen und stellt die unterschiedlichen Auswahlkriterien für Eigentumswohnungen und Pflegeimmobilien heraus.

Nächste Ausgaben am 23. + 30.11.
Anzeigenannahme:
Telefon: 07661/3553
E-Mail: anzeigen@dreisamtaeler.de

Vorfreude auf Advent und Weihnachten wecken

Blumen-Kaufmehl stellt mit Ausstellung die „Adventszeit unter einen guten Stern"

Kirchzarten *(glü.)* Auch in diesem Jahr bieten Manfred Kaufmehl und sein perfektes Floristinnen-Team den vielen Kundinnen und Kunden wieder geschmackvolle Advents- und Weihnachts-Deko-Ideen. Ab 16. November sind zu den üblichen Öffnungszeiten wunderschöne Gestecke und Blumen-Arrangements im Laden an der Höfener Straße 17 zu bewundern. Zusätzlich öffnet er am kommenden Sonntag, dem 20. November mit einer Sonderöffnungszeit von 11 bis 17 Uhr seine Ladentüren. In diesem Jahr steht die vorweihnachtliche Blumen- und Gesteck-Ausstellung unter einem besonderen Stern: Blumen-Kaufmehl blickt auf sein hundertjähriges Bestehen. Darauf ist Seniorchefin Helga Kaufmehl besonders stolz: „Ich freue mich, dass uns schon so lange gibt und ich bin unseren vielen Kunden, die uns schon sehr lange treu sind, sehr dankbar."

In einem Meer von Weihnachtssternen freuen sich auf die Adventsausstellung: Janna Rees, Gisela Rinderle, Helga Kaufmehl, Franziska Rebmann-Saier, Manfred Kaufmehl und Christina Hönle (v.l.). *Foto: Gerhard Lück*

Zu den Adventsausstellungs-Schwerpunkten von Farbe und Gestaltung erklärt Manfred Kaufmehl: „Diesmal ist alles eher leise, zurückhaltend und natürlich. Rot bleibt dominierende Farbe, andere warme Töne ergänzen die Präsentation." Der adventlich-weihnachtlichen Gestaltung scheinen bei Blumen-Kaufmehl kaum Grenzen gesetzt. Auch in diesem Jahr haben die Mitarbeiterinnen wieder viele, viele Stunden für die Gestaltung und Dekoration aufgewandt. Manfred Kaufmehl ist auf sein qualifiziertes Personal stolz, das dem Blumen- und Pflanzengeschäft zum Teil schon Jahrzehnte die Treue hält. Ein wunderschönes Farbenmeer präsentiert sich dem Kunden im Gewächshaus, wo über 1.500 Weihnachtssterne in rot, weiß, zimtfarben oder rosa auf weihnachtlich gestimmte Kunden warten. Wegen der massiv gestiegenen Energiekosten sei es allerdings jetzt nicht ohne eine moderate Preiserhöhung gegangen.

Angesichts der bei vielen Kunden wegen Corona anhaltenden Zurückhaltung, gäbe es wieder keinen Glühwein mit Gebäck für Spenden ans Gremmelsbacher-Hilfswerk. Dafür bietet Blumen-Kaufmehl wunderschöne Holzengel für vier Euro an – bestens als Christbaumschmuck geeignet. „So wollen wir auch an die denken", so Kaufmehl, „die es im Leben nicht so einfach haben." Er hoffe – auch für das lokale Gremmelsbacher-Hilfswerk – auf rege Beteiligung an diesem Spendenverkauf.

Strohsterne basteln

Littenweiler *(hr.)* Am Freitag, dem 2. Dezember, von 15.00 – 18.00 Uhr, lädt der Lernort Kunzenhof in Littenweiler unter dem Motto „Strohsterne basteln" Eltern mit Kindern ab 9 Jahren zu einem stimmungsvollen Nachmittag in die Werkstatt beim Stall des Kunzenhofs, Littenweilerstr. 25a in Littenweiler ein.

Alle freuen sich auf die Advents- und Weihnachtszeit! Besonders schön ist es, wenn an Fenster und Christbaum selbstgemachte Sterne hängen! Gemeinsam werden an diesem Nachmittag Strohsterne aus dem eigenen Kunzenhofer Stroh gebastelt. Gemütlich in der Werkstatt am knisterndem Ofen und duftendem Tee, getrunken natürlich mit Strohalmen! Vielleicht entsteht auf diese Weise ja auch ein schönes Geschenk? Und danach werden wie immer im Stall die Tiere gemeinsam versorgt- und mit dem restlichen Stroh eingestreut!

Die Teilnahme kostet 9.- Euro pro Person. Die Leitung hat Gabriele Plappert. Anmeldung erforderlich per Mail an post@kunzenhof.de

Veranstaltungen im Dreisamtal

"Das Ereignis"
- Literaturverfilmung

Buchladen in der Rainhof Scheune

Freitag, 18.11, 19.30 h: Annie Ernaux, Literaturnobelpreis 22

Kirchzarten-Burg *(dt.)* Der Film der französischen Regisseurin Audrey Diwan wurde bei den Internationalen Filmfestspielen von Venedig mit dem Goldenen Löwen, dem Hauptpreis für den besten Film, ausgezeichnet. Das Ereignis spielt im Jahr 1963, Studentin Anne ist ungewollt schwanger. Wenn sie das Kind bekommt, gerät ihre vielversprechende Zukunft in Gefahr. Abtreibungen waren in Frankreich zu dieser Zeit illegal, sie fanden jedoch trotzdem statt. Für Anne beginnt ein gefährlicher Spießrutenlauf, der bei einer Entdeckung mit einer Gefängnisstrafe enden könnte. Der Film basiert auf Annie Ernaux' gleichnamigem Buch. Annie Ernaux ist Trägerin des Literaturnobelpreises 2022

Eintritt 12.- ermäßigt 8,-

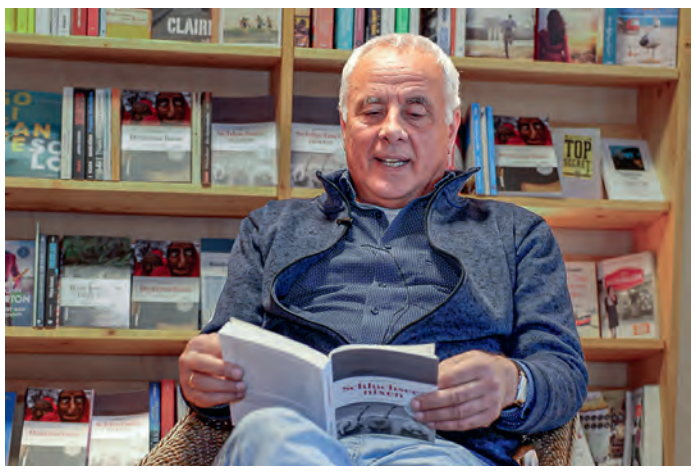
Mozart-Sonaten für Violine und Klavier

Kirchzarten *(dt.)* Die Freiburger Musikerinnen Annette Rehberger (Violine) und Marjana Plotkina (Klavier) geben am Samstag, 19. November, um 19 Uhr ein Konzert im Evangelischen Gemeindezentrum, Schauinslandstraße 8 in Kirchzarten.

Auf dem Programm stehen zwei Sonaten von Mozart für Violine und Klavier. Es sind die Sonate B-Dur KV 378 sowie die Sonate G-Dur KV 379. Außerdem spielt das Duo die Sonate A-Dur für Violine und Klavier von César Franck. Der Eintritt ist frei, um Spenden wird gebeten.

Foto: privat

Event-Lesung mit Roland Weis im Klostermuseum St. Märgen



Roland Weis, in der Region bekannt als Sachbuchautor und Autor von Krimis mit Lokalkolorit, stellt auf der Event-Lesung im Klostermuseum sein neustes Werk „Die Schluchseenixen" vor.

Foto: Gerd Lache

St. Märgen *(de.)* Was hat der heimtückische Mord an einer Hotelangestellten mit dem damaligen Trainingslager der Fußball-Nationalmannschaft 1982 in Schluchsee zu tun? Die ausschweifenden Gelage der Kicker im Hochschwarzwald haben dem Trainingslager seinerzeit den Beinamen „Schlucksee" eingebracht und für bundesweites Medien-Echo gesorgt. Der neue Schwarzwaldkrimi „Schluchseenixen" bringt diese realen Ereignisse mit der spannend-fantasievollen Mordgeschichte des promovierten Historikers und Autors Roland Weis zusammen.

Um was es in dem neuen Buch geht, erfahren Besucherinnen und Besucher bei einer Event-Lesung im Kloster Museum Sankt Märgen.

Der Freiburger Journalist und Autor Hubert Matt-Willmatt als Moderator wird Roland Weis unter anderem seine Strategie des Krimischreibens entlocken und den hauptberuflichen Kommunikationsmanager eines Energiekonzerns über seinen Werdegang hin zum erfolgreichen Krimi-Autor befragen. Immerhin löst Lokalreporter Alfred als das Alter Ego von Roland Weis mit den „Schluchseenixen" den zehnten Kriminalfall. Zwischen den Talkrunden liest Roland Weis Passagen aus seinem Buch.

Die Lesung findet am 24. November 2022, um 19 Uhr im Klostermuseum St. Märgen statt.

Vor der Lesung bietet der Förderverein des Kloster Museums ab 17.30 Uhr eine Museums-Sonderführung an. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Sonderführung und Event-Lesung sind kostenfrei. Allerdings bitte Autor Roland Weis um eine freiwillige Spende zugunsten des Fördervereins Kloster Museum St. Märgen.

Vorleseabend im Kulturhaus Todtnau

Todtnau *(dt.)* Am Freitag, 18. November, beteiligt sich das Kulturhaus Todtnau am Bundesweiten Vorlesetag. An diesem Freitag Abend gehört das Museum den Kindern. Von 17.00 bis 19.00 Uhr wird für Kinder im Alter von 3 - 10 Jahren aus verschiedenen Kinderbüchern vorgelesen. Veranstaltungsort ist die Kinderecke im Bürstenmuseum Todtnau. Ein Anmeldung ist nicht notwendig. Die Veranstaltung ist kostenlos. Für Knabbereien und Getränke ist gesorgt. Die Eltern sind natürlich auch herzlich eingeladen.

Als VorleserInnen sind vorgesehen: Luise (11 Jahre), Anja, Christoph, Reinhard und Ralf. "Aus welchen Büchern wir vorgelesen? Kommt vorbei und lasst Euch überraschen." Es liegen auch verschiedene Kinderbücher zum stöbern und entdecken aus. Auch die Bücherbörse hat an diesem Abend geöffnet.

Familiennachmittag

Freiburg *(sf.)* Familien mit Kindern ab 5 Jahren sind am Sonntag, 11. Dezember, von 14.00 - 16.00 Uhr im Augustinermuseum in Freiburg eingeladen, die Weihnachtsgeschichte mit Hilfe von Kostümen und Bibeltext lebendig werden zu lassen. Anschließend entstehen in der Druckwerkstatt bunte Weihnachtskarten.

Die Teilnahme kostet für Kinder 5.- Euro, Erwachsene zahlen 5.- Euro plus Eintritt.

Münsterkonzert am 2. Advent mit Mendelssohn

Freiburg *(dt.)* Im Münsterkonzert am 2. Adventssonntag, 4. Dezember, um 17.00 Uhr im Freiburger Münster stehen zwei oratorische Werke für Chor, Solisten und großes Orchester von Felix Mendelssohn Bartholdy auf dem Programm.

Die Psalmkantate „Wie der Hirsch schreit nach frischem Wasser" (Psalm 42) entstand etappenweise und wurde von vielen Zeitgenossen wie auch vom Komponisten selbst hoch eingeschätzt („…mir das beste scheint, was ich in dieser Art componiert habe"). Einen regionalen Bezug erhält das Werk durch die Tatsache, dass einige Sätze während Mendelssohns Hochzeitsreise 1837 in Freiburg entstanden sind.

Die Sinfonie-Kantate „Lobgesang" op. 52 kombiniert drei symphonische Orchestersätze mit einer finalen, vokal besetzten Kantate und entstand als Auftragskomposition aus Anlass der Feier des vierhundertsten Jahrestags der Erfindung des Buchdrucks in Leipzig 1840. Als thematische Linie wird eine Analogie sichtbar: wie durch die Buchdruckerkunst ein vermehrtes Wissen zur Menschheit gelangt, so kommt durch Gottes Güte und Barmherzigkeit Licht und Zuversicht in die Finsternis der menschlichen Existenz.

Die Ausführenden sind: Maraile Lichdi (Sopran), Tomoko Maria Nishioka (Sopran), Prof. Christian Elsner (Tenor); der Freiburger Domchor und die Freiburger Domkapelle mit dem Philharmonischen Orchester Freiburg musizieren unter der Leitung von Domkapellmeister Prof. Boris Böhmann.

Karten sind über reservix zum Preis von 15,- bis 40,- Euro im BZ-Ticketservice und online erhältlich sowie in der Domsingschule Freiburg, Münsterplatz 10 und an der Abendkasse ab 15.30 Uhr.

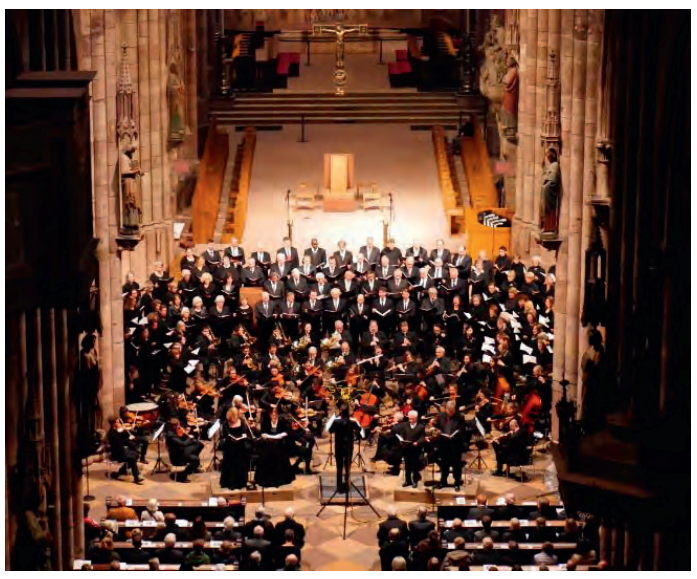


Foto: privat

Dreisamtäler | Nächste Ausgabe am 23. November | Sonderseiten:
„Christkindlemarkt in Ebnet", „Weihnachtserlebnis Kirchzarten"

Weihnachtsmarkt Freiburg

vom 17. November bis 23. Dezember

Foto: © FWTM-Spiegelhalter

Freiburg *(sf.)* Nachdem der Weihnachtsmarkt Freiburg 2021 aufgrund der Coronapandemie nach insgesamt sechs Veranstaltungstagen vorzeitig beendet werden musste, ist die Vorfreude auf die diesjährige Vorweihnachtszeit bei der Freiburg Wirtschaft Touristik und Messe (FWTM) als Veranstalterin sowie bei den Schaustellern, Marktkaufleuten und Kunsthandwerkern groß: Der diesjährige Weihnachtsmarkt Freiburg findet vom 17. November bis 23. Dezember in der Freiburger Innenstadt statt.

In der Turmstraße, auf dem Rotteckring, in Unterlinden, auf dem Kartoffelmarkt, in der Franziskanerstraße und auf dem Rathausplatz können die BesucherInnen an insgesamt 36 Veranstaltungstagen die weihnachtliche Atmosphäre in der Innenstadt genießen, Weihnachts-geschenke erstehen oder sich zu einem gemütlichen Beisammensein treffen. Nachdem der Colombipark 2021 zum ersten Mal Standort des Weihnachtsmarkt war, wurde in diesem Jahr durch den Freiburger Gemeinderat die ständige Flächenerweiterung beschlossen. Der Colombipark ist ab diesem Jahr somit fester Bestandteil.

Aufgrund der aktuellen Energielage wird in diesem Jahr die Betriebsdauer der Beleuchtung von täglich 12 auf 8 Stunden reduziert sowie bis einschließlich 1. Januar, anstatt wie sonst üblich bis zum 6. Januar 2023 betrieben.

Los geht der Weihnachtsmarkt Freiburg am Donnerstag, 17. November, um 14 Uhr. Öffnungszeiten sind montags bis samstags von 10.00 bis 20.30 Uhr sowie sonntags von 11.30 bis 19.30 Uhr. Am Totensonntag, 20. November, ist geschlossen.

Veranstaltungen im Dreisamtal

kreativ freiburg
DIY-Bastelmesse für die ganze Familie
25.-27. Nov 2022 | Messe Freiburg
FR 14-20 Uhr | SA 10-18 Uhr | SO 10-17 Uhr
VVK / Tageskasse 7,- € | 5,- € mit Rabattkarte
www.kreativ-freiburg.de

Lesung in der Bücherstube

Markus Orths liest aus "Tante Ernas letzter Tanz"

Kirchzarten *(dt.)* Am Dienstag, dem 22. November, 20.00 Uhr liest Markus Orths in der Kirchzartener Bücherstube aus seinem Buch "Tante Ernas letzter Tanz". Ein Dorf in der Provinz, skurrile Charaktere und ein vorgetäuschter Todesfall. Eine witzige, wehmütige und warmherzige Romanlesung!

Nächster Halt: Niederkrüchten. Kaum ist Benno Storch aus dem Bus gestiegen, spürt er wieder diese Heimatzähe. Hier bei seinen alten Eltern hat sich kaum etwas verändert. Auch die beste Freundin seiner Mutter, Klärchen, wohnt noch nebenan, mit ihrer schlecht gelaunten, 99-jährigen Tante Erna. Klärchen beklagt sich bei Benno, wie selten ihre eigene Tochter Sibille sich zuhause blicken lässt. Und schon fasst sie einen heiklen Plan: Sie ruft ihre Tochter an und behauptet, Tante Erna sei gestorben. So ein Begräbnis ist ja eine große Sache. Wer kann da schon Nein sagen… Und so entspinnt sich ein irrwitziges Wochenende, das so schnell keiner wieder vergessen wird.

Karten gibt es in der Kirchzartener Bücherstube, Freiburger Str. 6 in Kirchzarten, unter 07661-2164 oder info@ki-buch.de. Der Eintritt kostet 10.- Euro.

Markus Orths. *Foto: Yes Noir*

Friedenskonzert

St. Peter *(dt.)* Am Sonntag, dem 20. November, findet um 17.00 Uhr in der Barockkirche St. Peter ein Friedenskonzert zu Gunsten der Flüchtlingshilfe St. Peter und St. Märgen statt. Der Eintritt ist frei, Spenden sind herzlich willkommen.

Verleih uns Frieden gnädiglich, Herr Gott, zu unsern Zeiten. So übersetzte Martin Luther im Jahr 1529 die alte gregorianische Antiphon „Da pacem, Domine, in diebus nostris“. Und in allen Epochen - erschüttert durch Krieg und Seuchen - kam dieser flehentliche Ruf nach Frieden den Menschen aus tiefstem Herzen. So auch uns - zu unsern bewegten Zeiten. Anlass genug, diese Bitte als Motto für ein Friedenskonzert zu nehmen, das der Chorleiter und Pianist Lambert Bumiller in St. Peter initiiert hat.

Das vom katholischen Kirchenchor St. Peter veranstaltete Benefizkonzert bringt verschiedene musikalische Gruppierungen zusammen: Der Kirchenchor St. Peter singt, verstärkt durch zahlreiche Projektsänger und - Sängerinnen, die sich für die Idee begeistern konnten; die Frauen-Gruppe „Music for a While“ unter Leitung von Johannes Götz und die St. Petermer Kirchenband „Mosaik“ von Charly Gnant werden mit modernen Beiträgen die Friedens bitte artikulieren und der Jazzsaxophonist Werner Englert wird zusammen mit den afrikanischen Percussionisten Pape Dieye und Raphael Kofi als „Urban Nomades“ (Städtische Nomaden) dem Ganzen eine besondere Note geben.

Es erklingt der gregorianische Choral „Da pacem, Domine“ aus dem 9. Jahrhundert und verschiedene Vertonungen dieses lateinischen Gebetes (und dessen deutscher Übertragung) von Melchior Franck, Felix Mendelssohn-Bartholdy bis hin zu einer mitreißenden modernen Version aus dem Jahr 2006 von Matthias Nagel. Das schwungvolle und rhythmische „Calypso-Gloria“ der Komponistin Emily Crocker wird als Zeichen der Hoffnung und Freude alle Mitwirkenden vereinigen.

Kinder-Friedenstag

Kirchzarten *(mr.)* Grundschulkinder und Kindergartenkinder ab 3 Jahren können, „Auf den Spuren des Friedens“ am Freitag, 18. November zwischen 14 und 17 Uhr, im evangelischen Gemeindezentrum, Schauinslandstr. 8 in Kirchzarten, sein. An neun Stationen warten zum Thema Frieden ganz unterschiedliche kreative Angebote wie basteln, spielen, Geschichten hören, Musik machen und vieles mehr auf die Kinder. Jeder kann alle Stationen besuchen oder nur einen Teil der Angebote nutzen, ganz wie die Zeit es ermöglicht. Kinder aller Konfessionen sind hierzu herzlich willkommen, eine Anmeldung ist nicht nötig und die Teilnahme kostenfrei. Wer mehr Informationen braucht kann sich beim evangelischen Pfarramt, Tel.: 07661/62010 oder per E-Mail: kirchzarten@kbz.ekiba.de gerne melden.

16. November 2022 Mi.

- **KIRCHZARTEN Gemeinsames Ukulelenspiel** mit **Irene Weidinger** von 18 bis 19.30 Uhr im Quartierstreff 20, Bahnhofstr. 20. Einfache Akkorde sollten bekannt sein, ein Schnuppern für Anfänger ist möglich! Anmeldung unter E-Mail: irene.weidinger@online.de erbeten, Kostenbeitrag für Vereinsmitglieder 1 Euro, Nichtmitglieder bezahlen 2 Euro pro Termin.
- **KIRCHZARTEN Vortrag** zum Thema **„Reform des Vorsorgerechts ab 2023“** – Neues und Bewährtes zur Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung, um 19.30 Uhr mit **Uwe Matzeit** im Bürgersaal der Talvogtei Scheune. Anmeldung erbeten Tel.: 07661/5821, Kostenbeitrag 9 Euro. Veranstalter: VHS
- **BUCHENBACH/IBENTAL Öffentliche Ortschaftsrats-Sitzung** um 19.30 Uhr im Bürgersaal der Ibentalhalle.
- **BREITNAU Öffentliche Gemeinderatssitzung** um 19.30 Uhr im Rathaussaal.
- **FREIBURG Kabarett** mit **Martin Zingsheim** und seinem Programm **„normal ist das nicht“** um 20 Uhr im Vorderhaus, Habsburger Str. 9. Ticketservice über reservix.
- **GUNDELFINGEN Lesung** mit **Bettina Storks** aus ihrem Buch **„Ingeborg Bachmann und Max Frisch – Die Poesie der Liebe“** um 19 Uhr in der Gundelfinger Bücherstube, Alte Bundesstr. 31. Eintritt 10 Euro. Karten können auch in der Kirchzartener Bücherstube, Freiburger Str. 6 Tel.: 07661/2164, geordert werden.

17. November 2022 Do.

- **KIRCHZARTEN-BURG Aktiver Kreativnachmittag** in der Malwerkstatt, im Garten und am Kaffeetisch für ALLE um 13.30 Uhr im Haus Demant – Generationenhaus der Begegnung, Höfener Str. 109. Kontakt und weitere Infos bei Christel Kehrer Tel.: 07661/905312.
- **ST. PETER Gesundheitswandern – Fit durch den Sommer** mit Wanderführer Lydia und Rainer Hauenschild. Treffpunkt 16.30 Uhr auf dem Parkplatz oberhalb der Seniorenwohnanlage, Roter Weg 16, Wanderstrecke 3 bzw. 5 km, reine Gehzeit 2 Std. Bitte Getränk nicht vergessen. Anmeldung und weitere Info Tel.: 07660/9413724.
- **ST. MÄRGEN Vortrag** von der **Beratungsstelle für ältere Menschen und ihre Angehörigen**. Es geht u.a. um die Selbstständigkeit im Alter zu Hause. Treffpunkt um 14 Uhr im Pfarrsaal zu Kaffee und Kuchen. Veranstalter: Senioren 65+
- **HINTERZARTEN Seniorennachmittag** ab 14 Uhr im Kurhaus. Anmeldung erbeten im Rathaus Zimmer 7 bei Frau Kürner oder per Mail: ukuerner@hinterzarten.de
- **FREIBURG Kabarett** mit **Christine Eixenberger** und ihrem Programm **„Einbildungsfreiheit“** um 20 Uhr im Vorderhaus, Habsburger Str. 9. Ticketservice über reservix.

18. November 2022 Fr.

KIRCHZARTEN/BURG Offener Freitags-Treff um 13.30 Uhr im Haus Demant – Generationenhaus der Begegnung, Höfener Str. 109. Spielenachmittag, Senioren sind herzlich willkommen! Kontakt über Liselotte Tritschler Tel.: 07661/99905.

- **KIRCHZARTEN Kinder-Friedenstag** unter dem Motto **„Auf den Spuren des Friedens“** mit Grundschulkindern und Kindergartenkindern ab 3 Jahren aller Konfessionen sind willkommen, zwischen 14 und 17 Uhr im evang. Gemeindezentrum, Schauinslandstr. 8. Eine Anmeldung ist nicht nötig, die Teilnahme ist frei, weitere Info im Pfarramt Tel.: 07661/62010 oder über E-Mail: kirchzarten@kbz.ekiba.de.
- **ST. PETER Herbstversammlung** des **Imkervereins St. Peter** um 19.30 Uhr im Turnvereinsraum der Sporthalle. Vortrag von Gerrit Müller zum Thema „Schwarzwaldgams“.
- **ST. MÄRGEN Stümpleleeren** um 19 Uhr im Vereinsheim des **TC St. Märgen**. Anmeldung erbeten per Mail: kontakt@tennisclub-st-maergen.de oder persönlich bei der Vorstandschaft erforderlich.
- **BREITNAU Versammlung** der **Ski-Zunft Breitnau e.V.** um 19 Uhr **Jugendversammlung** und 20 Uhr **Generalversammlung** im Naturfreundehaus. Auf der Tagesordnung stehen die üblichen Vereinsregularien.
- **HINTERZARTEN Bauernmarkt** von 9 bis 12 Uhr im alten Feuerwehrhaus, sowie teilweise auch auf dem Parkplatz.
- **OBERRIED Markt mit Regio- und Bioprodukten** von 15 bis 18 Uhr an der Klosterschiire. Die Gartenstube ist wieder geöffnet von 15 bis 17 Uhr, sowie die Tauschbücherei.
- **OBERRIED Vortrag** von **Dr. Eleonore Zickenheimer**, Bildungs- und Agrarwissenschaftlerin, zum Thema **„Alte Apfelsorten in der Region“** von 16 bis 18 Uhr im Bürgersaal der Klosterschiire. Einlass ab 15.30 Uhr, Eintritt frei. Veranstalter: Kräuterdorf Oberried e.V.
- **LITTENWEILER Vortrag** zum Thema **„Klima – Katastrophen – Kollaps?“** – Mit dem Klima wandelt sich die Erde von 16 bis 21 Uhr (mit Abendessen) im Waldhof, Akademie für Weiterbildung mit Geologe **Dr. Bernd Maul**. Kostenbeitrag 20 Euro + Abendessen 14.50 Euro. Anmeldungen erbeten auf www.waldhof-freiburg.de
- **WALDSEE Konzert** um 15.30 Uhr im Begegnungszentrum Kreuzsteinäcker, Heinrich-Heine-Str. 10. Ausführende sind Yeeun Kim (Oboe) und Live Music Now Freiburg e.V. mit Werken von Elgar, Mozart, Howard, Beethoven, Rogers und Morricone. Anmeldung erbeten Tel.: 0761/2108-550, der Eintritt ist frei, Spenden willkommen.
- **WIEHRE Open Art Studios on Friday** von 18 bis 22 Uhr im Haus der Jugend, Uhlandstr. 2. Interessierte Jugendliche und junge Erwachsene können in den Ateliers des Jugendkunstschule kostenlos und ohne Anmeldung an einem chilligen Kunst-Abend teilnehmen. Um 19 Uhr **Vernissage** des workshops **„Konzertfotografie“**. Eintritt kostenfrei. Ausstellung bleibt bis 20. Dezember im Haus der Jugend.
- **FREIBURG marktplatz arbeit südbaden**, Messe für Karriere, Studium, Aus- und Weiterbildung in Halle 1 der Messe Freiburg von 15 bis 19 Uhr geöffnet. Weitere Infos unter: www.marktplatzarbeit.de
- **FREIBURG Kabarett** mit **Nektarios Vlachopulos** und seinem Programm **„Das Problem sind die Leute“** um 20 Uhr im Vorderhaus, Habsburger Str. 9. Ticketservice über reservix.

19. November 2022 Sa.

- **KIRCHZARTEN/ZARTEN Exkursion zur Johanneskapelle**

Fortsetzung auf www.dreisamtaeler.de

Gastro Tipps

Gasthaus zur Linde'Napf'

Am 18., 19. und 20.11.2022
Schlachtplatte
Tischreservierung erbeten
Nur so lange Vorrat reicht.
79254 Oberried-St. Wilhelm · Tel. 07602/94469-0 · www.linde-napf.de

Gaststätte
HERR FRÖHLICH Kirchzarten
Jeden Mittwoch ab 16 Uhr
fröhlicher
CORDON BLEU-ABEND
Wir empfehlen Tischreservierung Tel.: (07661) 62 98 996

BRATEN SONNTAG
Jeden Sonntag deftiger Braten aus der Wiesn'Eck Küche
Sonntags ab 17 Uhr
WIESN'ECK – BURGER STRASSE 8 – 79256 BUCHENBACH

GASTHAUS
BIRKE Kirchzarten-Burg
VOLLTREFFER
Jeden Montag ab 16 Uhr
SCHNITZELJAGD
Acht leckere Schnitzelvariationen
pro Variation € 14,50

Hokusdipokus

Zauberei an Fäden

Figurentheater Gregor Schwank

Foto: privat

Freiburg *(dt.)* Das Figurentheater Gregor Schwank Freiburg spielt am 10. Dezember um 15.00 Uhr und um 16.30 Uhr im Haus der Jugend, Uhlandstr. 2 in Freiburg.Bühne frei für kuriose Tiere und grandiose Artisten als trickreiche Marionettenstars. Die funkelnde Nachtfee, der pfiffige Koboldmaki, die grazilen Akrobaten am Reifen, der kleine Kakadu, das tanzende Kamel, der prächtige Sonnenvogel, das Unterwasserballett und andere Überraschungen mit einer Prise Magie.

Gregor Schwank bezaubert als Solist mit virtuosem, poetischem Marionettentheater und liebevoll geschnitzten, traumhaft schönen Puppen, denen man anmerkt, dass er seine Kunst bei der Augsburger Puppenkiste gelernt hat. Ein internationales Varietéprogramm ohne viele Worte und ein festliches Vergnügen für die ganze Familie (ab 4 Jahren). Tickets gibt es auf www.reservix.de.

„Ein Tropfen Honig“

Märchen und Musik

Kappel *(hr.)* Das Erzählen der Märchen hat eine lange Tradition. In einer Zeit, in der ein Großteil der Menschen weder lesen noch schreiben konnte, wurden sie mündlich weitergetragen, in Spinnstuben und Bauernhütten, am Feuer, über die Meere und durch Wüsten. Märchen, das sind Geschichten, deren Sprache Sehnsucht und Träume weckt. Sie sind voller Magie und bergen Weisheit und Lebenserfahrungen der Völker seit Jahrtausenden.

„Ein Tropfen Honig“ lautet der Titel zweier Vorstellungen für Erwachsene, zu dem das Bildungswerk Freiburg-Kappel am Samstag, dem 19. November, um 19.30 Uhr und am Sonntag, 20. November um 18 Uhr in das Gemeindeheim St. Peter und Paul, Peterhof 6 einlädt. Der Eintritt kostet 9.- Euro.

Die Erzählerin Jutta Scherzinger und der Musiker Wolfgang Rogge nehmen die Gäste mit auf eine Reise in längst vergangene Zeiten. Musikalisch umrahmt werden die Märchen durch Geige, Gitarre, Mandoline, Mundharmonika und Gesang.

Die Autoseite

Wir machen Ihr Auto winterfit!

AUTOLACKIEREREI GHT
KAROSSERIE & LACKIERARBEITEN
KIRCHZARTEN
TEL. 07661 - 912332 WWW.AUTOLACKIERERREI-GHT.DE

Rudiger Schuler
KFZ-MEISTERBETRIEB
SERVICE RUND UM´S AUTO
KIRCHZARTEN
Tel. 0 76 61 - 27 37
www.rudiger-schuler.de

ad AUTO DIENST
DIE MARKEN-WERKSTATT
ad AUTO DIENST WALTER HÄTTI
Schwarzwaldstr. 330 · 79117 Freiburg-Ebnet
Telefon (0761) 64411
e-mail: info@automobile-haetti.de
www.automobile-haetti.de
www.facebook.de/automobile.haetti

WIR KOMMEN ZU IHNEN NACH HAUSE!
Alwins KFZ-MEISTERSERVICE
Alwin Geromüller · Keltenring 80 · 79199 Kirchzarten · mobil 0171 26 58 99 1
info@alwins-kfz.de · www.alwins-kfz.de mail
VORORT-SERVICE | GASPRÜFUNGEN
GEWERBLICH GENUTZT • DGUV VORSCHRIFT 79 (BVG D 34)

AUTO
RÄDERWECHSEL
seit1933... alles, was Sie bewegt!
Denken Sie an die Winterreifen!
Angebot einholen und Termin vereinbahren.
Angelika Kunz - 07661 93 44 - 30
Öffnungszeiten Auto
Mo.- Do. 07.30-12.00 Uhr / 13 - 17 Uhr
Fr. 7.30 - 13.00 Uhr
Wunderle
Freiburger Strasse 17, 79199 Kirchzarten

Rieder
Wir machen, dass es fährt.
KFZ - WERKSTATT
Angebote mit Grip für Sparer mit Grips: 1a Winterreifen.
• Fachberatung bei der Reifenwahl
• Testsieger Winterreifen
• Reifenwechsel mit Auswuchten
• Alu-/Stahl-Felgen
• Achs- und Spurvermessung
• Altreifenentsorgung
• Einlagerung Sommerreifen/-räder
Hauptstr. 72 • 79254 Oberried • Tel. 07661/40 46
RiederKFZ@freenet.de • www.rieder.go1a.de

Dreisamtäler

Ihr persönliches Autohaus in Todtnau
Ihr persönliches Autohaus ...
Autohaus TEICHMANN
79674 Todtnau
www.teichmann.biz
Tel.: 07671/9995-0
ŠKODA Service · Audi Service

Energie für jedes Wetter

Wintercheck und Batterietest beugen lästigen Autopannen vor

(djd.) Hektik und Stress am frühen Morgen vor dem Weg zur Arbeit - viele von uns kennen es. Wenn sich dann beim Dreh des Zündschlüssels nichts tut und das Auto nicht anspringen will, ist Ärger vorprogrammiert. Häufig ist es die Batterie, die aufgrund von Altersschwäche oder einer Tiefenentladung nach einer frostigen Nacht versagt. Der Energiespender ist mit 46 Prozent der Fahrzeugpannen laut Statista für fast jeden zweiten Defekt verantwortlich. Pannenhelfer haben besonders in der kalten Jahreszeit viel mit streikenden Batterien zu tun. Dabei ließe sich das häufig durch einen regelmäßigen Check der Fahrzeugtechnik verhindern.

Regelmäßig zum Batteriecheck

Autobatterien büßen über ihre Lebensdauer an Leistung ein, ohne dass Autofahrer dies bemerken. Der natürliche Alterungsprozess kann sich noch beschleunigen, wenn die Batteriespannung vor dem Aufladen häufig sehr niedrig ist - beispielsweise durch besonders viele externe Verbraucher im Fahrzeug oder eine vergessene Beleuchtung. Auch niedrige Temperaturen können zur Entladung der Batterie führen. "Eine fachgerechte Wartung in der Werkstatt empfiehlt sich ein- bis zweimal jährlich. Insbesondere zur Frostperiode sollten Autofahrer überprüfen lassen, ob die Batterie leistungsstark genug ist", erläutert Martin Körner, Experte von Bosch. Fachleute können betagte Batterien mit ihren Messungen sofort erkennen. Der Stopp in der Werkstatt ist gleichzeitig eine gute Gelegenheit für einen umfassenden Wintercheck.

So sollten Bremsen, Beleuchtung und Scheibenwischer gerade in der nasskalten Jahreszeit jederzeit in gutem Zustand sein. Auch die regelmäßige Kontrolle des Kühlerschutzmittels ist wichtig, damit man unterwegs nicht liegen bleibt.

Richtige Fahrweise verlängert die Lebensdauer der Batterie

Fallen beim Wintercheck mögliche Schwächen auf, kann die Werkstatt direkt handeln und so manche Panne von vornherein verhindern. Ein Austausch der Fahrzeugbatterie gehört ohnehin in Profihände, da die Fahrzeugelektronik immer komplexer und umfangreicher wird. Die Werkstatt weiß zudem, welche Batterie sich für das jeweilige Auto eignet.

Wer der neuen Batterie ein möglichst langes Leben gönnen will, kann dazu mit einer angepassten Fahrweise beitragen. Unter anderem sollte man beim Kaltstart des Motors alle Verbraucher wie Heizung und Radio ausgeschaltet lassen und zum Zünden stets die Kupplung durchtreten. Für den Fall der Fälle sorgen kompakte Batterieladegeräte unterwegs für zusätzliche Sicherheit.

Über 50 Jahre Renault im Dreisamtal
AUTOHAUS ROMBACH
Autohaus Rombach GmbH
Reckenweg 1 • 79252 Stegen
Tel. 07661-6960 · Fax 07661-7680
info@autohaus-rombach.de
www.autohaus-rombach.de

Einsteigen und los statt frieren und kratzen

Mit einer Standheizung sind Autofahrer bequemer und sicherer unterwegs

(djd.) Bewegung soll bekanntlich gesund sein. Auf den unfreiwilligen Frühsport des Schneefegens und Eiskratzens könnten viele Autofahrer in der kalten Jahreszeit jedoch getrost verzichten. Doch die Scheiben müssen nun einmal frei sein, damit man mit guter Sicht sicher durch den Verkehr kommt. Ein kleines, freigekratztes Guckloch in der Windschutzscheibe reicht dafür nicht aus. Das ist nicht nur gefährlich, sondern kann auch ein Verwarngeld kosten, wenn man von der Polizei erwischt wird. Wer sich die Zeit und die Mühen ersparen möchte, kann stattdessen eine Standheizung nachrüsten lassen.

Freie Sicht und Behaglichkeit zur gewünschten Uhrzeit

Von innen beschlagene Scheiben freiwischen oder außen von Frost und Eis befreien: Je nach Region und Witterung können damit über den gesamten Herbst und Winter so einige Stunden zusammenkommen. Wertvolle Zeit, die einem zum Beispiel frühmorgens fehlt. Bequemer und sicherer ist es, die Arbeit durch eine Standheizung erledigen zu lassen. Zur gewünschten Uhrzeit befreien die Geräte die Scheiben von den Spuren der kalten Jahreszeit, der Innenraum wird zudem angenehm vorgewärmt, sodass niemand frieren muss. Die Bedienung der Heizungen etwa von Webasto ist wahlweise direkt im Fahrzeug, per Fernbedienung oder Smartphone-App möglich. Die Geräte werden in Deutschland entwickelt und gefertigt, sie arbeiten auf Dauer wartungsfrei.

Zur Nachrüstung in eine erfahrene Fachwerkstatt

Die Nachrüstung dauert etwa einen Tag, sollte allerdings in einer qualifizierten Fachwerkstatt durchgeführt werden. Denn beim Anschluss der Heizgeräte an die Wasser-, Kraftstoff- und Luftverteilungssysteme sowie die elektronische Fahrzeugsteuerung sind viel Fachwissen und Erfahrung gefragt. Unter www.standheizung.de finden sich rund 1.000 regelmäßig geschulte Einbaupartner aus dem gesamten Bundesgebiet. Wer einmal die Vorteile kennengelernt hat, wird in Zukunft nicht mehr darauf verzichten wollen. Standheizungen sparen im Alltag jede Menge Zeit, da das lästige Eiskratzen und das Freiwischen angelaufener Scheiben entfallen. Auch ein Warmlaufenlassen des Motors gibt es nicht mehr - dies ist laut der Straßenverkehrsordnung ohnehin verboten.

Mit Sicherheit gut durch den Winter

DEKRA Winter Check

Damit man gut vorbereitet in den Winter starten kann, hat DEKRA einige Tipps für die Verkehrssicherheit zusammengestellt.

Vorbereitung auf die kalte Jahreszeit

● Frostschutzmittel im Kühlwasser prüfen und, falls nötig, nachfüllen.
● Säurestand der Batterie prüfen, gegebenenfalls destilliertes Wasser, evtl. alte Batterie erneuern.
● Pole der Batterie fetten.
● Eventuell einen Motorölwechsel vornehmen. Sommeröl wird bei niedrigen Temperaturen zähflüssig.
● Immer ein Überbrückungskabel mitführen, damit im Notfall ein anderes Auto Starthilfe geben kann.
● Weitere Starthilfe-Tipps: Zuerst die Pluspole verbinden. Danach das Minuskabel an der entladenen Batterie, dann an der Spenderbatterie befestigen. Nach der Starthilfe die Klemmen in umgekehrter Reihenfolge wieder abnehmen.

So kommen Sie nicht ins Rutschen

● Frühzeitig Winterreifen montieren. Sommerreifen haben bereits bei Temperaturen unter 7 °C – auch auf trockenen Straßen – keine optimale Bodenhaftung mehr. Tipp: Winterreifensaison hat von Oktober bis Ostern weiterhin Gültigkeit.
● Profiltiefe prüfen. Bitte daran denken: Vorgeschrieben sind mindestens 1,6 mm; empfohlen sind jedoch 4 mm (dies gilt vor allem in Österreich).
● Das vom Reifenhersteller vorgegebene Tempolimit für Winterreifen einhalten (vorhandenen Aufkleber im Blickfeld des Fahrers beachten).
● In Deutschland gilt die situative Winterreifenpflicht. Diese besagt, dass man bei winterlichen Straßenbedingung nur mit wintertauglicher Bereifung am Straßenverkehr teilnehmen darf.
● Als wintertaugliche Reifen gelten bis zum 30. Sept. 2024 M+S Reifen mit dem Herstellungsdatum DOT 5217. Ansonsten gelten die 3PMSF Reifen welche mit dem Piktogramm ‚Berg mit Schneeflocke' gekennzeichnet sind.
● Schneeketten oder Anfahrhilfen mitführen (Tempolimit beachten!). Das Aufziehen der Ketten vorher üben!

Sehen und gesehen werden

● Scheibenwischer überprüfen. Schmierende oder eingerissene Blätter erneuern.
● Windschutzscheibe auch von innen reinigen.
● Frostschutzmittel in die Scheibenwaschanlage einfüllen. ACHTUNG: Anlage danach betätigen, damit auch die Zuleitungen mit Frostschutz versehen werden.
● Eiskratzer, Schneebesen, Defrosterspray und Antibeschlagtuch frühzeitig im Auto verstauen. Lichttechnische Einrichtungen (LTE) öfter säubern.
● Funktionsfähigkeit der Beleuchtungsanlage prüfen.

Sicher am Start - Die wichtigsten Tipps zum Losfahren im Winter:

● Fahrzeugscheiben von Schnee und Eis befreien.
● Schnee vom Auto (auch vom Autodach!) fegen, damit er beim Bremsen nicht die Sicht durch die Frontscheibe versperrt und nachfolgende Fahrzeuge nicht gefährdet werden, wenn er sich beim Fahren löst.
● Motor nicht im Stand warmlaufen lassen, sondern sofort losfahren, jedoch bei niedriger Motordrehzahl. So schonen Sie Ihren Wagen und die Umwelt.
● Türschlösser und Dichtungen pflegen.
● Türschlossenteiser in der Jacken- oder Handtasche mitführen.

Fahren wie ein Profi

● Auf Brücken, Straßenkuppen, in Unterführungen oder Waldschneisen ist besondere Vorsicht geboten, hier kann man plötzlich auf Vereisungen treffen.
● Generell nicht zu dicht auffahren, es könnten sich Eisplatten von den Dächern der Fahrzeuge lösen.
● Verkehrsfunk beachten.
● Fahrweise situativ anpassen.
● Bei einer Panne nur Standlicht und Warnblinkanlage einschalten
● „Stromfresser", Gebläse und Heckscheibenheizung, aus!
● ACHTUNG: Längere Bremswege auf Eis und Schnee einkalkulieren.

SC gewinnt Duell der Überraschungsmannschaften

4 Elfmeter und lupenreiner Hattrick von Vincenzo Grifo • SC Freiburg überwintert auf dem 2. Tabellenplatz

Freiburg *(hr.)* „Jo, is‘ denn scho‘ Weihnachten?“ titelte „Heimspiel“, das Stadionmagazin des SC Freiburg, zur Partie des Sport-Club gegen Union Berlin, so als ob sie dort geahnt hätten, was die SC Fans für ein Spektakel in der letzten Partie vor der Weltmeisterschaftspause zu sehen bekommen würden. Ähnlich werden die Fans am Sonntagabend beim Auftritt ihrer Elf tatsächlich gedacht haben, denn solch ein ereignisreiches und begeisterndes Spiel hat man in Freiburg selten erlebt. Vier Strafstöße verhängte Schiedsrichter Deniz Aytekin. Zwei für Freiburg, die Vincenzo Grifo souverän verwandelte, und zwei für Union. Ihr erster in der 10. Spielminute ging an den Pfosten, mit dem zweiten gelang Berlin in der 84. Minute der Ehrentreffer.

Und einem glänzend aufgelegten Vincenzo Grifo gelang mit dem Elfmeter in der 4. Spielminute, einem feinen Zusammenspiel mit Michael Gregoritsch nur zwei Minuten später, und einem erneut verwandelten Strafstoß in der 20. Spielminute ein sauberer und frenetisch umjubelter lupenreiner Hattrick. „Ein perfekter Tag, mit einem außergewöhnlichen Spiel, das ich so noch nie erlebt habe“ freute sich SC Trainer Christian Streich.

Als Tabellenzweiter, hinter Rekordmeister Bayern München, geht sein Team nun in die wohlverdiente Winterpause, „Hätte uns das jemand vor der Saison gesagt, dass wir im Europa-Pokal und im DFB-Pokal überwintern und Zweiter in der Bundesliga sind, hätte das wohl jeder unterschrieben. Wir haben wirklich gute Arbeit geleistet und können stolz sein“ sagt SC Innenverteidiger Philipp Lienhart. „So kann man das Jahr abschließen“, freut sich auch SC Stürmer Michael Gregoritsch über den 4:1 Sieg gegen Union Berlin „Es lief alles für uns. Aber wir haben es auch sehr gut gemacht. Coole Geschichte, nach der Niederlage in Leipzig nun als Zweiter in die Winterpause zu gehen.“

Drei Treffer erzielte Vincenzo Grifo in der Partie gegen Union Berlin, zwei davon souverän vom Elfmeterpunkt. Ein lupenreiner Hattrick - Chapeau! *Foto: Achim Keller*

„Das war ein unglaubliches Jahr und jetzt freue ich mich auf die Pause“, resümierte Christian Streich „ich werde die Zeit ohne Fußball genießen“ und fügt in seiner unnachahmlichen Art nachdenklich an „und ich werde üben, dass man sich selbst den Druck nicht so groß macht, weil man denkt, dass es so bleiben muss.“

Trainingsauftakt am 5. Dezember

Für die SC Profis, ausgenommen der WM Teilnehmer Matthias Ginter, Christian Günter (Deutschland), Ritso Doan (Japan), Wooyeong Jeong (Südkorea) und Daniel-Kofi Kyereh (Ghana), stehen nun erst einmal wohlverdiente Ferien an. Am 5. Dezember ist Trainingsauftakt und bis Weihnachten stehen drei nicht-öffentliche Testspiele gegen den FC Luzern (9. 12.), den Karlsruher SC (16. 12.) und YB Bern (22.12.) auf dem Programm, um im Spielrhythmus zu bleiben. Über die Weihnachtsfeiertage und zwischen den Jahren folgt eine weitere trainingsfreie Zeit, bevor der Sport-Club vom 4. bis 14. Januar nach Spanien ins Wintertrainingslager in Sotogrande reist.

Zum ersten Punktspiel gastiert der Sport-Club dann am Samstag, 21. Januar, 15.30 Uhr beim VfL Wolfsburg. Erster Heimgegner im neuen Jahr ist am letzten Spieltag der Hinrunde Eintracht Frankfurt am Mittwoch, 25. Januar. Anpfiff ist um 20.30 Uhr. Rückrundenauftakt ist am Samstag, 28. Januar, 15.30 Uhr im Europa-Park-Stadion gegen den FC Augsburg.

Die Fußball Weltmeisterschaft 2022 im Restaurant & Bar Fiesta

Das Fiesta lädt dieses Mal zum Winter-Indoor-Public-Viewing ein

Kirchzarten *(dt.)* Auch wir wissen, dass die Fußball-WM in Katar keine normale WM ist. Trotzdem möchten wir allen Deutschland-Fans im Dreisamtal und in der Regio die Möglichkeit geben, die Deutschland-Spiele wieder gemeinsam anzuschauen.

Wir verstehen und respektieren jeden, der diese Fußball-WM boykottiert. Die Politik hat es aber seit der Vergabe in 2010 in 12 Jahren nicht geschafft, diese Fußball-WM neu zu vergeben oder zu boykottieren. Deswegen finden wir es auch in Ordnung, wenn die Deutsche Nationalmannschaft jetzt daran teilnimmt und wir die Deutschland-Spiele in unserem Restaurant live übertragen. Wir sind die Fans und wir wollen unser Team trotz des mehr als diskutablen Austragungsortes in Katar gemeinsam unterstützen!

Jeder, der die Deutschland-Spiele wie alle vier Jahre als Gemeinschaftsgefühl erleben möchte, ist bei uns herzlich willkommen, und natürlich hoffen wir auf ein besseres Abschneiden der deutschen Mannschaft als 2018 in Russland.

Reservierungen werden wie immer gerne über Telefon 07661 / 5214 oder www.fiesta-kirchzar ten.de angenommen.

Modellsegelflieger kämpften um den Dreisam-Pokal

Teilnehmer aus Baden fanden beste Bedingungen für den Wettkampf vor

Der junge Pilot trifft letzte Vorbereitungen für seinen nächsten Wertungsflug. *Foto: Privat*

Kirchzarten *(glü.)* Auch die Modellflieger vom MSKF-Kirchzarten mussten zwei Jahre wegen Corona pausieren, ehe sie jetzt wieder zum 30. Mal ihr Dreisam-Pokal-Fliegen auf dem Segelfluggelände südlich vom Kirchzartener Stadion austragen konnten. Bei dem an zwei Tagen in vier Disziplinen ausgetragenen Wettkampf nahmen bis zu 20 Teilnehmende aus Lörrach, Sigmaringen, Mannheim, Karlsruhe sowie dem eigenen Verein mit ihren Modellen teil. Die Segelflugmodelle werden mit einer Winde auf ausreichende Höhe gebracht. Nach dem Ausklinken hat der Pilot 200 Sekunden Zeit, sein Modell nach dem Durchfliegen eines Tores parallel zu einer Linie zu landen. Gewinner des Dreisamtal-Pokals war Thomas Walz aus Karlsruhe. Alle Teilnehmer äußerten sich positiv zur Veranstaltung, so dass der MSKF-Kirchzarten auch für 2023 den Pokalwettbewerb plant.

Familienführung

Wem gehört die Welt?

Freiburg *(sf.)* Was heißt eigentlich Kolonialismus und wo begegnet er uns in unserem Alltag? Das erfahren Familien mit Kindern ab 8 Jahren bei einer Führung durch die Ausstellung „Freiburg und Kolonialismus: Gestern? Heute!" am Sonntag, 18. Dezember, um 14 Uhr im Augustinermuseum. Die Veranstaltung zeigt: Egal ob Kinder oder Erwachsene - alle können etwas tun, um das Leben auf der Erde ein Stück zu verbessern.

Die Teilnahme kostet für Kinder 2,50 Euro, Erwachsene zahlen 2,50 Euro plus Eintritt. Die Teilnahmezahl ist begrenzt.

„Aktionstag Para Ski nordisch“ im Europa-Park

Jungen Menschen mit Behinderung nordischen Skisport nahebringen

Die Maskottchen vom DSV und Europa-Park spenden Beifall bei den ersten Skiversuchen. *Foto: Veranstalter*

Rust *(glü.)* Seit mehreren Jahren bietet der Europa-Park in Zusammenarbeit mit dem Deutschen Skiverband (DSV) die Skilanglaufwelt „DSV Skitty World Nordic“ an. „Skitty“ ist ein Schneetiger und das Maskottchen des DSV. In der „DSV Skitty World Nordic“ können Kinder den nordischen Skisport mit viel Spaß kennenlernen und ausprobieren. Erstmals laden in diesem Jahr Deutscher Behindertensportverband, Badischer Behinderten- und Rehabilitationsverband, Deutscher Skiverband, Internationaler Skiverband (FIS) und Europa-Park am Sonntag, dem 4. Dezember auch junge Menschen mit Behinderung im Alter von 8 bis 13 Jahren zu einem „Skitty’s Aktionstag“ in die „Skitty World nordic“ in den Europa-Park nach Rust ein.

An diesem Tag bekommen Kinder mit Behinderung – stehend oder im Rollstuhl – die Möglichkeit, unter professioneller Anleitung erste Erfahrungen auf Ski im Schneesport zu sammeln. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich – und das benötigte Material ist vorhanden. „Begeisterung für Sport und Spaß an Bewegung ist für alle Kinder der erste Schritt zum Einstieg in den Behinderten-Sport“, sind die Veranstalter überzeugt. Die Motivation wird an diesem Tag durch die Begegnung mit den Stars der Paralympischen Winterspielen 2022 Leonie Walter aus St. Peter sowie Linn Kazmeier, Johanna Recktenwald und Anja Wicker noch verstärkt.

Wer an diesem Skitty’s Aktionstag Para Ski nordisch teilnehmen möchte, sollte sich mit einem kleinen Text, selbst gemaltem Bild oder kurzem Video bis zum 23. November beim Landestrainer Para Ski nordisch Markus Sommerhalter per Mail (markus.sommerhalter@bbsbaden.de) bewerben.

„Sie-und-Er-Wanderung“ vom Schwarzwaldverein

Kirchzarten *(glü.)* Am kommenden Sonntag, dem 20. November steht die traditionelle „Sie-und-Er-Wanderung“ des Schwarzwaldvereins Dreisamtal-Kirchzarten auf dem Programm. Getrennt unternehmen die Geschlechter eine leichte Wanderung von rund zwei Stunden durchs schöne Dreisamtal. Gemeinsam gibt es dann einen gemütlichen Abschluss in der Alten Säge in Zarten. Treffpunkt ist jeweils um 13:15 Uhr: „Sie“ an der Sparkasse Kirchzarten und „Er“ am Bahnhof Kirchzarten. Die Wanderführer Andrea Kohn (Tel. 07661 6299516) und Hans-Peter Buch (Tel. 07661 980046) freuen sich auf alle, die dabei sind.

Gruselballaden am „Frederick-Tag“ erzählt

Schauspielerin und Autorin Sylvia Schopf vor Schülern der Zarduna-Schule

Schauspielerin und Autorin Sylvia Schopf begeisterte am „Frederick-Tag“ ihre jungen und älteren Zuhörer mit Geschichten und motivierte zum Selberlesen. *Foto: Gerhard Lück*

Kirchzarten *(glü.)* Seit 25 Jahren gibt es in Baden-Württemberg den „Frederick-Tag“, das landesweite Literatur-Lese-Fest. Frederick, die Wörter, Farben und Sonnenstrahlen sammelnde Maus aus dem bekannten Bilderbuch von Leo Lionni, ist Namenspate für die bekannteste Literaturaktion in Baden-Württemberg. Um bei Kindern und Jugendlichen, aber auch Erwachsenen, die Lust am Lesen zu steigern, wurde der Frederick-Tag 1997 initiiert. Er soll für eine aktive Leseförderung, für eine Verbesserung der Lesekompetenz sowie für den Umgang mit Literatur werben.

Für die Zarduna-Schule Zarten, ein sonderpädagogisches Bildungs- und Beratungszentrum (SBBZ) mit dem Förderschwerpunkt Lernen, ist es selbstverständlich, das Thema Lesen zu einem Schwerpunkt zu machen – und da passte letzte Woche der „Frederick-Tag“ wunderbar in den aktuellen Bildungsplan. Dank der finanziellen Unterstützung durch den Bödecker-Kreis Baden-Württemberg, der sich für Leseförderung durch Autorenbegegnungen engagiert, und den Förderverein der Zarduna-Schule war es möglich, die Frankfurter Schauspielerin, Autorin, Journalistin und Reisende Sylvia Schopf für zwei spannende Stunden nach Zarten einzuladen. Die Schüler hatten sich zuvor bestens mit ihrem Gast vertraut gemacht und sie mit einer Collage vorgestellt.

In ihren zahlreichen Büchern schildert Schopf Geschichten aus dem Alltag von Kindern, aus anderen Kulturen und Welten, zu historischen Themen, aber auch Krimis und Balladen. Und mit Hörgeschichten versucht sie junge Menschen auf eine andere mediale Weise anzusprechen. In Zarten bezog sie die Schüler immer wieder aktiv in ihre Geschichten ein, erzählte Gruselballaden und bat: „Macht Augen und Mund zu – und die Ohren weit auf!“ Mit passender Geräuschkulisse vom Band las sie die Geschichte vom „Knaben im Moor“ vor oder faszinierte mit Eduard Mörickes „Feuerreiter“. Schüler und Lehrer waren von den Geschichten, die Sylvia Schopf vortrug, begeistert und hätten noch lange ihrem Vorlesen gelauscht – was genau dem Ziel vom „Frederick-Tag“ entsprach!

„KirchzARTener FOTOtage“

Faszination und Facetten der Fotografie mit dem Fotoclub Dreisamtal

Beeindruckend ist immer die Fotoausstellung im großen Saal. *Foto: Fotoclub*

Kirchzarten *(glü.)* Mit großem Engagement organisieren die Mitglieder des Fotoclub Dreisamtal seit Jahren die „KirchzARTener FOTOtage“. Ihr Ziel ist, den Fotoclub über die Grenzen von Kirchzarten hinaus bekannt zu machen und einer breiten Öffentlichkeit die Faszination und Facetten der Fotografie näher zu bringen. Beim Fotosalon am 26. und 27. November soll ihnen das in den Black-Forest-Studios in Kirchzarten wieder gelingen. Dann präsentieren sich jeweils von 10 bis 18 Uhr über 50 Fotografen aus Deutschland und dem benachbarten Ausland mit ihren Fotografien. Am Sonntag findet um 16 Uhr die Siegerehrung der Jurierung und der Publikumswertung statt.

Daneben zeigen auch dieses Jahr Fotografen der befreundeten Fotoclubs aus Riedisheim im Elsass und Münsingen in der Schweiz ihr Arbeiten. Erstmals beteiligen sich Schulen aus dem Dreisamtal mit einer Sonderausstellung. Eine Woche später, am Samstag, dem 3. Dezember treffen sich die Freunde der Fototechnik aus Deutschland, Frankreich und der Schweiz bei der Internationalen FOTObörse ebenfalls in den Black Forest Studios in Kirchzarten: Händler und Sammler aus dem In- und Ausland verkaufen, kaufen und tauschen Gebrauchs- und Sammlerstücke. Begegnung und Austausch mit den Besuchern und Fotobegeisterten machen die „KirchzARTener FOTOtage“ zu einem besonderen Erlebnis. – Weitere Informationen unter www.fotoclub-dreisamtal.de

Lernort Kunzenhof

Stuhlkissen filzen

Littenweiler *(hr.)* Der Lernort Kunzenhof, Littenweilerstr. 25a in Littenweiler, lädt am Freitag, dem 25. November, von 18.00 – 22.00 Uhr zu einem Kurs „Fell filzen ohne Haut – Stuhlkissen filzen sieht aus, wie ein Fell“ ein.

„Jeden Sommer schenken uns unsere Milchschafe ihre seidenweiche Wolle. An diesem Abend werden wir daraus wunderschöne, wollweiche Stuhlkissen filzen. Sie sehen aus, wie ein Fell, sind aber durch und durch aus Wolle. Wolle, Seife und warmes Wasser, ein Handwerk und Sinneserlebnis gleichermaßen“, so Kursleiterin Gabriele Plappert.

Die Teilnahme kostet 45.- Euro, Anmeldung und nähere Infos per Mail an post@kunzenhof.de.

Kaffeemaschinen Werkstatt
Mo - Fr 8 - 16 Uhr | 07661 - 9796050 | 79199 Burg - Birkenhof | Burger Platz 1

Dreisamtäler

Dreisamtäler Immobilienmarkt

Mietgesuche

Ehepaar (40 J.) sucht ruhige 2,5-3 Zi, 55-75 qm, max. 800.-€ KM ab Febr 2023. Wir sind NR, k. Tiere, gute Wohnungspfleger, zuverlässig und freundlich. Michael, 0177 - 87 19 640 Danke! flowball2019@gmail.com

Dringend 1-2 Zi-Whg. i. Eschbach v. Mutter m. Kind i. GS Eschb. wg. Eigenbed. dorinatopoviti1@gmail.com, 0175-2227979

Junge Familie freut sich auf neues Zuhause im Dreisamtal. Mit Garten oder Balkon, ab 3 Zimmer, Tel.: 0175 - 23 03 108

Pensionierter Bankbeamter + Ehefrau, seit über 40 Jahren mit Kirchzarten verbunden, **suchen eine moderne 2-3 Zimmerwohnung** mit Balkon + Garagenplatz im Frühjahr oder Sommer 2023 auf Dauer zu mieten. Wir freuen uns auf eine Nachricht.
Tel.: 0151 - 27110175 oder Email: Mittsommersterne.56@gmx.de

Sozialarbeiterin, 57 J., NR, ruhig, zuverlässig, ordentlich, sucht i. Dreisamtal o. FR-Ost 2-Zi.-Whg. m. Balkon o. Garten in netter Hausgemeinsch. WM 850 €;
Tel.: 0163 - 35 90 206

Vermietungen

2-Zi.-Keller-Whg., Stegen Ortsk., komplett neu renov., ab 1.1.23, 51 m², inkl. Stellpl. u. Kellerraum, WM 895.– € + 3 MM Kaution. Zuschriften an den Dreisamtäler unter Chiffre-Nr. A223201.

Verschiedenes

Stellplatz-Grundstück-Suche von freundl.,zuverläs. (55J) Lehrerin für ihren Bauwagen. Freue mich über Ihr Angebot:
Tel.: 0176 - 96 11 79 87

KIRCHZARTEN

Ein-/Zweifamilienhaus in Holzbauweise, sehr gute zentrale und ruhige Lage, schöner Garten mit ca. 775 m² Grundstück, ca. 260 m² Wohnfläche, PKW-Stellplätze, Öl-Heizung und Solar (PV-Anlage), EA: VA, 193,1 kWh/(m²*a), Öl, Bj (EA): 1968, G; VKP € 1.420.000 zzgl. Maklercourtage: 3,57% aus dem Kaufpreis inkl. gesetzl. MwSt.

STAUSS & PARTNER
Immobilien und Consulting
Tel. 0761 211679-0
www.stauss-immobilien.de

Immobilien
An- und Verkauf

Wohnraum im Dreisamtal zur Miete gesucht, ab 3 Zimmern mit Garten oder naturnah. Es sucht eine freundliche und zuverlässige Familie mit gesichertem Einkommen, Tel.: 0176 - 246 70 266

Haus in Kirchzarten gesucht, liebenswerte, ruhige Akademiker Familie sucht EFH oder Baugrund, Baulücke in Kirchzarten Kernort ab sofort oder später. Zuschriften an den Dreisamtäler unter **Chiffre-Nr.: Z 223101**

Studierende suchen weiterhin dringend Zimmer

Freiburg *(dt.)* Auch vier Wochen nach Semesterbeginn haben viele Studierende noch keine bezahlbare Unterkunft gefunden. Deshalb bittet das Studierendenwerk Freiburg erneut darum, freie Zimmer an Studierende zu vermieten – gerne auch nur vorübergehend. Denn erfahrungsgemäß entspannt sich die Lage auf dem Wohnungsmarkt bereits wenige Monate nach Semesterbeginn. Angebote nimmt die Zimmervermittlung des SWFR telefonisch unter 0761 / 2101 - 204 und per E-Mail unter zimmer@swfr.de entgegen.

Zimmerangebote können auch selbst online auf der Website des Studierendenwerks, www.swfr.de/freierwohnungsmarkt, eingestellt werden.

Dreisamtäler Stellenmarkt

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir permanent

Maschinen- und Anlagenführer (m/w/d)
für Früh- und Spätschicht

Ihre Aufgaben

- Einrichten und Bedienen von verschiedenartigen Fertigungsanlagen
- Überwachung des Fertigungsprozesses, Kontrolle der zeitlichen und qualitativen Vorgaben und deren Dokumentation
- Durchführung von Qualitätskontrollen und täglichen Wartungen
- Betriebsdatenerfassung

Ihr Profil

- Deutsch in Wort und Schrift
- EDV Kenntnisse
- handwerkliches Geschick
- Team- und Kommunikationsfähigkeit

Das bieten wir Ihnen

- 13. Gehalt und Urlaubsgeld
- Zusätzliche Sozialleistungen wie z.B. Dienstrad
- Betriebliches Gesundheitsmanagement, u.a. private Krankenzusatzversicherung
- Einen sicheren und interessanten Arbeitsplatz in einem zukunftsorientierten Unternehmen mit abwechslungsreicher Tätigkeit

Winterhalder Selbstklebetechnik GmbH ist ein seit Jahren stetig expandierendes mittelständisches und familiengeführtes Unternehmen mit Sitz im südbadischen Heitersheim. Mit unseren rund 220 Mitarbeitenden entwickeln und produzieren wir kundenspezifische Teile in Klein- und Großserien in den Bereichen Selbstklebe- und Schaumstofftechnik und handeln mit Klebebändern sowie Verpackungsmaterialien. Damit beliefern wir namhafte Zulieferer aller Branchen im überwiegend europäischen Raum.

Lernen wir uns kennen!

Kontakt

Winterhalder Selbstklebetechnik GmbH
Frau Kerstin Weinzierl
Steinmattenstr. 8
79423 Heitersheim
bewerbung@winterhalder.de

Winterhalder
www.winterhalder.de

Dreisamtäler Stellenmarkt

Bürohilfe (m/w/d) gesucht!
Minijob auf 520,– Euro Basis • 8 Std. /Woche, flexibel, MS-Office Kenntnisse erforderlich
Schriftl. Bewerbung an info@hausmeisterdienst-heizmann.de
Hausmeisterdienst HEIZMANN
Service rund ums Haus
Tel. 07661 - 9 09 08 99 • info@hausmeisterdienst-heizmann.de • www.hausmeisterdienst-heizmann.de

KAISER & KAISER
STEUERBERATER

Lust auf eine neue Herausforderung?
Zur Erweiterung unseres Teams suchen wir zum 1. Januar 2023 oder früher

eine/n Steuerfachwirt/in (m/w/d)
eine/n Steuerfachangestellten/in (m/w/d)
eine/n Lohnsachbearbeiter/in (m/w/d)

in Vollzeit oder flexibler Teilzeit.

Es erwartet Sie ein moderner Arbeitsplatz, abwechslungsreiches selbständiges Arbeiten und ein angenehmes Arbeitsumfeld.

Gute EDV- (Excel, Word) und DATEV-Kenntnisse, sowie die Aufgeschlossenheit in einem digitalisierten Umfeld zu arbeiten, werden vorausgesetzt.

Weilerstraße 2 · 79252 Stegen
mail@stb-kaiser.de · www.steuerberater-dreisamtal.de

Hochvolt-Systeme bei Land- und Baumaschinen

Freiburg *(ga.)* Ob selbstfahrende Mähdrescher oder Straßenwalzen: Auch bei Land- und Baumaschinen finden sich Komponenten, die elektrisch betrieben werden. Zum qualifizierten Umgang mit solchen Hochvolt-Systemen bietet die Gewerbe Akademie der Handwerkskammer Freiburg ab 6. Februar 2023 einen einwöchigen Kurs an. Gesellen, Servicetechniker und Meister lernen dort, an HV-Systemen zu arbeiten, E-Motoren und Akkus auszutauschen sowie Fehler an HV-Komponenten ausfindig zu machen. Der Kurs findet täglich von 8.00 bis 16.00 Uhr statt, am Freitag wird abschließend die Prüfung in Theorie und Praxis abgenommen.

Auskünfte, auch über Zuschüsse zur Kursgebühr, gibt die Gewerbe Akademie, Tel.: 0761/15250-26, www.gewerbeakademie.de/weiterbildung.

Gemeinde Stegen

Die Stelle des hauptamtlichen

Bürgermeisters (m/w/d)

der Gemeinde Stegen mit den Ortsteilen Eschbach und Wittental, ca. 4.500 Einwohner, ist infolge Ablaufs der Amtszeit der Amtsinhaberin zum 3. April 2023 neu zu besetzen. Die Amtszeit beträgt acht Jahre. Die Besoldung richtet sich nach den gesetzlichen Bestimmungen.

Die Wahl findet am **Sonntag, den 12. Februar 2023,** eine eventuell notwendig werdende Neuwahl am **Sonntag, den 26. Februar 2023,** statt.

Wählbar sind Deutsche im Sinne von Art. 116 des Grundgesetzes und Staatsangehörige eines anderen Mitgliedsstaates der Europäischen Union (Unionsbürger, m/w/d), die vor der Zulassung der Bewerbungen in der Bundesrepublik Deutschland wohnen. Die Bewerber (m/w/d) müssen am Wahltag das 25., dürfen aber noch nicht das 68. Lebensjahr vollendet haben und müssen die Gewähr dafür bieten, dass sie jederzeit für die freiheitliche demokratische Grundordnung im Sinne des Grundgesetzes eintreten.

Nicht wählbar sind die in § 46 Abs. 2 Nr. 1 und 2 und in § 28 Abs. 2 in Verbindung mit § 14 Abs. 2 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg genannten Personen.

Bewerbungen können frühestens am Tag nach der Stellenausschreibung in der Ausgabe des Staatsanzeigers vom 11. November 2022 und spätestens am **Montag, den 16. Januar 2023, 18 Uhr,** schriftlich beim Vorsitzenden des Gemeindewahlausschusses, Gemeindeverwaltung Stegen, Dorfplatz 1, 79252 Stegen, in einem Umschlag verschlossen mit der Aufschrift „Bürgermeisterwahl" eingereicht werden.

Der Bewerbung sind folgende Unterlagen beizufügen oder spätestens bis zum Ende der Einreichungsfrist (siehe oben) nachzureichen:

- eine für die Wahl von der Wohngemeinde der Hauptwohnung des Bewerbers (m/w/d) ausgestellte **Wählbarkeitsbescheinigung** auf amtlichem Vordruck;
- eine **eidesstattliche Versicherung** des Bewerbers (m/w/d), dass kein Ausschluss von der Wählbarkeit nach § 46 Abs. 2 Gemeindeordnung für Baden-Württemberg vorliegt;
- **Unionsbürger (m/w/d)** müssen außerdem zu ihrer Bewerbung eine weitere eidesstattliche Versicherung abgeben, dass sie die Staatsangehörigkeit ihres Herkunftsmitgliedsstaates besitzen und in diesem Mitgliedsstaat ihre Wählbarkeit nicht verloren haben. In Zweifelsfällen kann auch eine Bescheinigung der zuständigen Verwaltungsbehörde des Herkunftsmitgliedsstaates über die Wählbarkeit verlangt werden. Ferner kann von Unionsbürgern (m/w/d) verlangt werden, dass sie einen gültigen Identitätsausweis oder Reisepass vorlegen und ihre letzte Adresse in ihrem Herkunftsmitgliedsstaat angeben.

Im Falle einer Neuwahl beginnt die Frist für die Einreichung neuer Bewerbungen am **Montag, den 13. Februar 2023, und endet am Mittwoch, den 15. Februar 2023, 18 Uhr.** Im Übrigen gelten die Vorschriften für die erste Wahl.

Ort und Zeit einer eventuellen öffentlichen Vorstellung werden den zugelassenen Bewerbern (m/w/d) rechtzeitig mitgeteilt.

Tragischer Unfall mit Todesfolge auf Firmen-Betriebsgelände

St. Märgen *(pl.)* Am 11. November gegen 13.20 Uhr wurde der Integrierten Leitstelle von Feuerwehr und Rettungsdienst in Freiburg ein Unfall gemeldet. Eine Person sei unter Stahltüren oder ähnliche Gegenstände geraten und wäre schwer verletzt.

Ein sofortiger Einsatz von Feuerwehr und Rettungsdienst um die Person, welche unter den schweren Stahlplatten eingeklemmt war zu retten wurde ausgelöst. Trotz des engagierten Einsatzes der Retter konnte die schwer verletzte bewusstlose Person zwar unter den Stahlplatten hervorgebracht und reanimiert werden, verstarb aber leider kurz danach an der Unglücksstelle.

Wie erste Ermittlungen der hinzugerufenen Polizei ergaben, war der 67-jährige Mann offenbar auf dem Gelände unterwegs, als er aus unbekannter Ursache in dem Moment hinstürzte, als er gerade eine Treppe mit wenigen Stufen hinunterlief. Hierbei lösten sich die an der Wand fixierten schweren Stahlplatten, welche normalerweise zur Baugrubenabdeckung dienen, aus ihrer Halterung und kippten auf die stürzende Person. Dies führte zu den lebensgefährlichen Verletzungen, denen der Mann erlag.

Die Kriminalpolizei Freiburg, Tel.: 0761 7 882-2880, hat die Ermittlungen übernommen, wie es zu diesem tragischen Unglücksfall kommen konnte.

Stellenangebote

Pädagogische Fachkraft
Kindergruppe im Klinikum e.V. sucht ab 1. 12. 22 - 30. 04. 23 päd. Fachkraft als Vertretung (60%)
kik@uniklinik-freiburg.de
Tel.: 0761 / 270 - 61550

Hilfe im Haushalt gesucht, für unsere Eltern in FR-Kappel. Tägl. Mo - Fr je ca 3h, ak.kappel@gmx.de; 0151 - 61 71 91 82

Putzfee gesucht! wöchentlich, Tel.: 07661 / 93 611 50

Wer hilft mir im Haushalt? 2-3 Std., 14-tägig, flexibel, in Buchenbach, Tel.: 0174 - 87 33 988

MFA FR-Wiehre gesucht
Dr. v. Maydell, Kinderarzt sucht freundliche MFA 50-100%. Übertarifliche Vergütung. Sehr nettes Team. Familienfreundliche Arbeitszeiten.
kontakt-maydell@online.de

Wir suchen (m/w/d)
MFA (in Voll-/Teilzeit) und
Bürofachkraft (auf 520,-€)
Interesse?
Bewerbung an:
Praxis Dr. med. Martin Staß
Hagenmattenstraße 26
79117 Freiburg
info@dr-stass.de
Tel 0171 - 6 80 23 00

Wir suchen Verstärkung!
Kromer Messtechnik
Vertrauen ist messbar

Ablesefachkraft/Monteur w/m/d
für das Einsatzgebiet Baden zum nächstmöglichen Termin. Als Teilzeit- oder Vollzeitkraftkraft suchen wir SIE für das Ablesen von Messgeräten für Heizung und Wasser sowie für Montagearbeiten von Messgeräten. Sie bringen technisches Grundverständnis mit, sind zuverlässig und serviceorientiert. Freuen Sie sich auf ein kollegiales Team, Fortbildungen, Arbeitskleidung und einen Firmenwagen.

Bürokraft / Kundenberater w/m/d
zum nächstmöglichen Termin. In Teilzeit für Terminvereinbarung, Ablage und Vorbearbeitung von Kundendienstaufträgen. Keine Buchhaltung. Sie sollten sicher sein im Umgang mit Outlook, Excel und Word. Außerdem sind Sie kundenorientiert, zuverlässig und kommunikativ.

Wir sind seit mehr als 30 Jahren im Bereich der Verbrauchserfassung, Heizkostenabrechnung und Betriebskostenabrechnung in ganz Baden für die Wohnungs- und Immobilienwirtschaft tätig.

Marco Kromer, Birkenstraße 7c, 79256 Buchenbach
Telefon: 07661-98 86 112, E-Mail: mk@kromer.tech
www.kromer.tech

Ebneter Kultursommer

Zwei Konzerte in der Kirche

Ebnet *(dt.)* Der Ebneter Kultur-Sommer e.V. veranstaltet in der St.Hilarius Kiche in Ebnet zwei Advents-Konzerte. Zur Aufführung kommen am Sonntag, 4.Dezember, Gitarrenklänge aus Südamarika und Spanien unter Leitung von Christian Reichert. Am Donnerstag, 8.Dezember, tragen Hyon-Sook Noh und Andreas Hölz Werke für Oboe und Orgel vor. Beginn der Konzerte ist jeweils um 19 Uhr.

Ferner ist der Ebneter Kultursommer-Verein am Christkindlesmarkt Ebnet mit dabei. Dort wird der Verein im Schloss Ebnet am Sonntag, 27. November, von 11.00 bis 18.00 Uhr, heiße Würste und "Heiße Liebe" verkaufen. Ebenfalls können Karten für die beiden Konzerte in der Kirche St.Hilarius erworben werden. Vorverkauf ansonsten bei AD Autodienst Hätti, Schwarzwaldstr. 330 in Ebnet.

Riesenflohmarkt in der Messehalle Freiburg

Freiburg *(dt.)* Mit über 220 Aussteller an zwei Tagen findet kommendes Wochenende ein Riesen Flohmarkt in der Messehalle Freiburg statt. Geöffnet ist am Freitag, 18. 11. von 14.00 - 19.00 Uhr und am Samstag, 19. 11., von 9.00 - 17.00 Uhr.

220 Aussteller bieten mit Edeltrödel, Möbeln, Schmuck, Büchern, 2nd-Hand, Briefmarken, bis hin zu Sammlerwaren und ausgesuchten Raritäten ein abwechslungsreiches Sortiment an. Dem Charakter eines Flohmarktes entsprechend sind ein Großteil privater Aussteller anwesend. Der Eintritt kostet 3.- Euro, für Kinder bis 15 Jahren frei. Parkplätze direkt an der Messehalle, Parkgebühr: 4.- Euro.

Brettle-/Winterkleidermarkt

Freiburg *(dt.)* Am Samstag, 19. November, findet von 13.00 bis 17.00 Uhr in Freiburg-Günterstal am Torplatz 5 im Hof der dortigen Schule erstmals ein Brettle- und Winterkleidermarkt statt. Angeboten wird alles für den Wintersport: Ski und entsprechendes Zubehör, Skischuhe, Schlittschuhe, Schlitten und vieles mehr. Außerdem gibt es ein reichhaltige Auswahl an winterlicher Bekleidung für Kinder und Erwachsene. Standplätze werden unter Tel.: 0176-24940242 vergeben.

Gleichzeitig findet in der Mehrzweckhalle der alljährliche Günterstaler Adventsmarkt mit weihnachtlichem Angebot statt. Bei Kaffee und Kuchen können es sich die Marktbesucherinnen und -besucher gut gehen lassen.

NABU Dreisamtal
Monatstreffen

Burg-Birkenhof *(dt.)* Die NABU-Gruppe Dreisamtal trifft sich am Donnerstag, dem 24. November, von 18.30 bis 20.00 Uhr im Alten Rathaus in Burg-Birkenhof, Höllentalstr. 56. Jeder, der an der Arbeit des NABU Dreisamtal Interesse hat und sich informieren will, ist herzlich willkommen.

Beilagen-Hinweis

In Teilauflage sind unserer heutigen Ausgabe Prospekte der EWK Kirchzarten sowie der KurApotheke in Kirchzarten beigelegt.

Wir bitten um Beachtung.

Dreisamtäler

Das schwarze Brett

Unterricht

Freiburger Schauspielschule: Schauspielausbildung und Kurse www.freiburger-schauspielschule.de

Nachhilfe Mathe u/o Physik Realschule bis Studienanfänger, Tel: 07661 / 98 21 31

Verschiedenes

Baumstümpfe ausfräsen Hecken, Sträucher und Bäume komplett entfernen. Burkhard Mäder, Tel.: 07661 / 62 77 90

Astrologische Beratung, Horoskopdeutung für alle Lebensbereiche u. -phasen, ausgebildete Astrologin, Tel.: 0174 - 882 77 50, www.horospdeutung-astrologie.de

Freiburg-Schwarzwald.de
Regio-Portal für Ehrenamt, Geschäft und Erholung
Black Forest - Volunteering, Business, Holidays

Internationale FOTObörse
Sa.3.12.22 Black Forest Studios
79199 Kirchzarten von 10-15 Uhr
Info:www.fotoclub-dreisamtal.de

Verschiedenes

Wohnungsauflösungen, Entrümpelungen + Umzugshilfen, preiswert und zuverlässig! „Die Oltmanns“ - die Werte-Wahrer der Ev. Stadtmission Freiburg, Oltmannsstr. 30, Tel. FR - 40 99 79

Freiburg-Dreisamtal.de

Aus Altersgründen gebe ich, **Luzia Tinsel**, mein Hobby Malerei (Aquarell, Acryl, Tusche) auf, und verkaufe preiswert Bilder, Kunstkarten, Lehr- und Fachbücher sowie Handarbeit (Tiere) auf dem **Weihnachtsmarkt im ZO am 25. u. 26. Nov. sowie 16. u. 17. Dez. 10.00 - 18.00 Uhr.**

CHRISTKINDLESMARKT
Schlosshof in Ebnet
Sonntag, 1. Advent, 11 - 18 Uhr
Mit Alphornbläsern u. Bewirtung

KirchzARTener FOTOsalon
Sa./So. 26./27.11.22 10 - 18 Uhr,
BlackForest Studios Kirchzarten

An- und Verkauf

privat kauft: Münzen aus aller Welt und Militaria bis 1945, Taschenuhren und Armbanduhren u.v.m.: Tel.: 0761 / 28 34 99 od. 0170 - 47 25 264

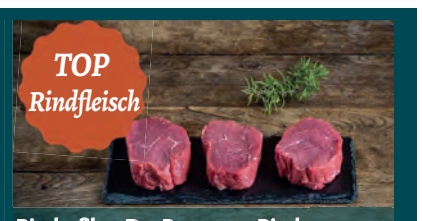
Suche antike Gehstöcke und Taschenuhren, 0152 - 521 592 61

RAY/Automobile. Ankauf von Gebrauchtwagen aller Art. Unfälle, Kilometer, Baujahr egal. Tel.: 0173 - 44 11 346

Wir kaufen
Wohnmobile + Wohnwagen
Tel. 0 39 44 - 3 61 60
www.wm-aw.de (Fa.)

E-Bike Cube Stereo Hybrid
140 HPC SL 29“, Bj. 2021, Größe 18“ (M) Zustand: neuwertig, kaum gefahren, Preis: 3.750.- €, Tel.: 0171 - 820 22 40

WINTERHALTER
OBERE METZGEREI



Rinderfilet - Das Beste vom Rind 4,29 €/100g

Unsere Wochenangebote
gültig vom 17.11. – 23.11.2022

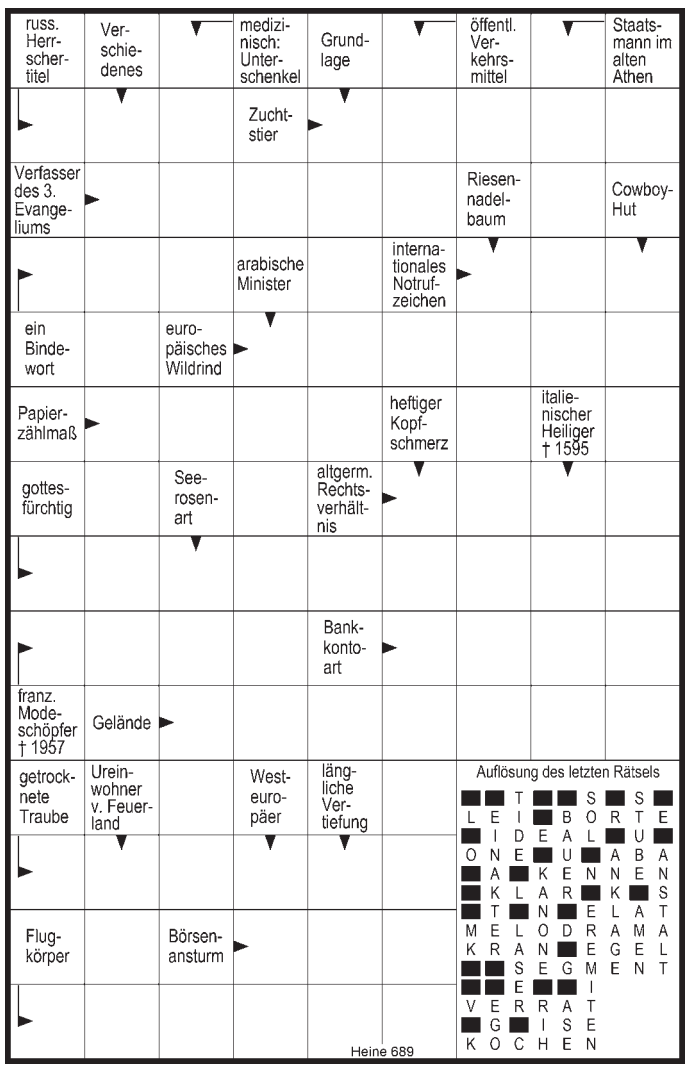
Hohe Rippe zum Kochen oder Braten -19% 1,69 €/100 g
Backofenschnitzel mit Gemüse oder Schinken-Käse -22% 1,29 €/100g
feine Bratwurst für die schnelle Küche -23% 1,29 €/100g
Landschinken Nuß besonders mager und saftig -24% 1,89 €/100g
Schwarzwurst im Ring -15% 1,09 €/100g
Gärtnersalat frisch und lecker -25% 1,19 €/100 g

Elzach | Kirchzarten | Freiburg | Herbolzheim | Haslach i.K. | Staufen

Alle Preise bereits nach Abzug des Rabatts – Druckfehler vorbehalten

Neue Öffnungseiten
Liebe Kunden
Bitte beachten Sie:
ab sofort hat unsere Filiale Montags wieder geöffnet!
Wir freuen uns auf Sie, Ihr Team Kirchzarten :-)

Dreisamtäler
Telefon: 07661-3553
info@dreisamtaeler.de
www.dreisamtaeler.de



www.dreisamtaeler.de

Lesen auf dem Berg

Todtnauberg *(ti.)* Vom 25. bis 27. November wird Todtnauberg bereits zum 17. Mal bei den Literaturtagen das literarische Zentrum des Hochschwarzwaldes. Bekannte Autoren lesen im Kurhaus Todtnauberg.

Am Freitagnachmittag eröffnen im Kurhaus die preisgekrönte Hörbuchinterpretin Doris Wolters und Andreas Erchinger, Pianist und Komponist, die neue Reihe „KLASSIKER – Vergessene Literatur neu entdecken“ mit ihrem Programm: „Wohin ich immer reise, ich fahr nach Nirgendland“ über die Dichterin Mascha Kaléko, die 1975 in Zürich starb. Am Abend ist Michael Krüger, der legendäre und langjährige Chef des Hanser Verlags, Gast im Kurhaus und stellt in Lesung und Gespräch seine unterhaltsame Gesellschaftsbetrachtung vor „Was in den zwei Wochen nach der Rückkehr aus Paris geschah“.

Samstagmorgen liest Marie Malcovati, die als Roman- und Theaterautorin in Sölden wohnt, aus ihrem zweiten Roman „Als hätte jemals ein Vogel verlangt, dass man ihm ein Haus baut“, eine rasante Reise bis zum Polarkreis.

Am Nachmittag hören die Teilnehmenden von Joachim B. Schmidt mit seinem Roman „Tell“ eine andere, neue Geschichte über den legendären Schweizer Freiheitskämpfer Wilhelm Tell. Am Abend begegnen sich im Kurhaus Katerina Poladjan aus Berlin und Catalin Dorian Florescu aus Zürich.

Sonntagmorgen stellt Annika Büsing, die in Bochum wohnt, ihren Debütroman „Nordstadt“ vor. Eine außergewöhnliche Liebesgeschichte, die schon viele in ihren Bann geschlagen hat. Sonntagnachmittag beschließt Usama Al Shahmani, dessen Flucht aus dem Irak 2002 in der Schweiz endete und die seine zweite Heimat wurde, mit seinem dritten Roman „Der Vogel zweifelt nicht am Ort, zu dem er fliegt“, die 17.Literaturtage Todtnauberg Lesen auf dem Berg.

Die Lesungen werden begleitet und moderiert von Gerwig Epkes, Autor, Literatur- und Featureredakteur beim SWR.

Einzeltickets sind in allen Tourist-Informationen der Hochschwarzwald Tourismus GmbH sowie bei den Vorverkaufsstellen von Reservix und unter reservix.de erhältlich. Ein Lesepass für alle Lesungen ist in begrenzter Anzahl zum Preis von 99.- Euro bei der Hochschwarzwald Tourismus GmbH, Tourist-Information Bergwelt Todtnau, todtnau@hochschwarzwald.de zu haben.

FÖHRENBACHER

Föhrenbacher präsentiert: s'DreisamSchlaule

Die **Antwort** auf unsere letzte Frage **„Wo entstand dieses Foto“** lautet: In Stegen-Attental.

Wo entstand dieses Foto?

Wer's weiß, schickt eine Postkarte an den Dreisamtäler oder eine **eMail mit Angabe der Postadresse** auf info@dreisamtaeler.de

Einsendeschluss: Montag vor Erscheinen der nächsten Ausgabe. Unter allen Einsendungen verlosen wir am Monatsende:

2 x 1 Verzehrgutschein für das Restaurant/Bar Fiesta in Kirchzarten im Wert von je 25,00 €.

Kleiner Tipp: Das Bild entstand irgendwo in Kirchzarten ... Aber mehr verraten wir nicht.

Frische Schlachtplatte
Bei uns gibt es ab sofort hausgemachte Blut- und Leberwürste, Kesselfleisch und neues Sauerkraut aus dem Elsass!
natürlich Föhrenbacher

Föhrenbacher GmbH & Co. KG • Metzgerei-Pension-Partyservice • Hauptstraße 18 • 79199 Kirchzarten • Tel. 0 76 61 / 54 16 • www.foehrenbacher.de

Zusätzlich zu den Monatsgewinnern wird am Jahresende aus allen richtigen Einsendungen auch ein Gesamtsieger, das „Dreisam-Superschlaule“, ermittelt. Machen Sie also weiterhin mit!

Der nächste Dreisamtäler erscheint am 23. November 2022